

POP! Classic

IT

INFORMAZIONI PRELIMINARI ***pag. 2***
IMPORTANTI NOTE DI SICUREZZA ***pag. 2***
CERTIFICATO GARANZIA ***pag. 6***

EN

PRELIMINARY INFORMATION ***p. 12***
IMPORTANT SAFETY NOTES ***p. 12***
GUARANTEE CERTIFICATE ***p. 16***

FR

INFORMATIONS PREALABLES ***p. 22***
MESURES IMPORTANTES DE SECURITE ***p. 22***
CERTIFICAT DE GARANTIE ***p. 26***

ES

INFORMACIÓN PRELIMINAR ***p. 32***
IMPORTANTES NOTAS DE SEGURIDAD ***p. 32***
CERTIFICADO DE GARANTÍA ***p. 36***

DE

ALLGEMEINE INFORMATIONEN ***S. 42***
WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE ***S. 42***
GARANTIEZERTIFIKAT ***S. 46***

PISCINE LAGHETTO®

24-GIU

INFORMAZIONI PRELIMINARI

Gentili clienti, questo manuale utente ha come fine quello di guidarvi nell'uso e nella manutenzione della vostra Piscina Laghetto POP / CLASSIC. Consigliamo di leggere attentamente ogni sezione di questo manuale prima di utilizzare il prodotto e di riferirvi allo stesso in ogni momento. Nel caso abbiate qualsiasi dubbio inerente all'uso di POP / CLASSIC, vi invitiamo a contattare il vostro Rivenditore Autorizzato Piscine Laghetto.
POP / CLASSIC, come ogni altro modello a marchio Piscine Laghetto è prodotto da Fluidra Commerciale Italia nello stabilimento di Ex. S.s. Padana Inferiore 11/c – 26039 Vescovato (Cr) con materiali selezionati e secondo le procedure certificate nel rispetto della norma UNI EN ISO 9001:2015, manuale qualità.
Si invitano tutti gli utenti che intendono utilizzare POP / CLASSIC a leggere attentamente ed osservare scrupolosamente le nozioni di sicurezza riportate qui di seguito.

IMPORTANTI NOTE DI SICUREZZA

- Prestare sempre la massima attenzione per impedire l'uso non autorizzato e/o sorvegliato della piscina da parte dei vostri bambini.
- Esiste un possibile Pericolo di Annegamento. Non permettete ai vostri bambini di arrampicarsi o di entrare nella piscina senza l'attenta supervisione di un adulto.
- Si raccomanda a tal fine di mettere in sicurezza l'accesso alla piscina mediante un dispositivo idoneo ad impedirne l'uso non sorvegliato. A titolo esemplificativo recinzioni, barriere, reti, etc.
- Fare connettere la vostra POP / CLASSIC ad una rete elettrica debitamente messa a terra, solo e soltanto da personale qualificato e a tal fine abilitato.
- Controllare periodicamente le condizioni del cavo elettrico della vostra piscina; in caso siano presenti abrasioni, tagli o schiacciature, disconnettere l'impianto elettrico e contattare un tecnico abilitato per la verifica del cavo.
- Attenzione: esiste il pericolo di scivolare e/o cadere dalla vostra piscina e/o dai suoi dintorni. Occorre ricordare sempre che le superfici bagnate sono altamente scivolose, per cui è necessario prestare la massima attenzione nell'entrare e nell'uscire dalla vasca.
- Mantenere l'acqua della vostra POP / CLASSIC sempre pulita ed adeguatamente trattata con gli appositi e consigliati prodotti chimici. I livelli chimici dell'acqua vanno mantenuti all'interno dei valori ideali al fine di prevenire fastidiose irritazioni alla pelle e agli occhi degli utilizzatori.
- Consultate il codice edilizio locale per qualsiasi requisito di installazione applicabile.

⚠ ATTENZIONE

Leggere attentamente, comprendere e seguire tutte le informazioni di questo manuale dell'utilizzatore prima di installare e utilizzare la piscina. Queste avvertenze, istruzioni e linee guida sulla sicurezza rispondono ad alcuni rischi comuni della ricreazione acquatica, ma non possono coprire tutti i rischi e i pericoli di tutti i casi. Utilizzare sempre cautela, buon senso e buon giudizio quando ci si diverte con attività acquatiche.

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI PER CONSULTARLE IN OGNI MOMENTO

Sicurezza dei non nuotatori
- In ogni momento è richiesta una supervisione continua, attiva e vigilata dei nuotatori deboli e dei non nuotatori da parte di un adulto competente (ricordare che i bambini di età inferiore a cinque anni corrono il massimo rischio di annegamento);
- designare un adulto competente alla supervisione della piscina ogni volta che la si utilizza;
- i nuotatori deboli o i non nuotatori dovrebbero indossare dispositivi di protezione individuale quando utilizzano la piscina;
- quando la piscina non è in uso, oppure non è supervisionata, rimuovere tutti i giocattoli dalla piscina e dal terreno circostante per evitare di attrarre i bambini verso la piscina.

Dispositivi di sicurezza
- Si raccomanda di installare una barriera (e di mettere in sicurezza tutte le porte e le finestre, dove applicabile) per impedire l'accesso non autorizzato alla piscina;
- barriere, coperture della piscina, allarmi della piscina, o simili dispositivi di sicurezza sono ausili utili, ma non sono sostituti di una supervisione continua da parte di un adulto competente.

Attrezzatura di sicurezza
- Si raccomanda di conservare l'attrezzatura di salvataggio (per esempio un salvagente anulare) nei pressi della piscina;
- tenere un telefono funzionante e un elenco di numeri di telefono di emergenza accanto alla piscina.

Uso sicuro della piscina
- Incoraggiare tutti gli utenti, specialmente i bambini, ad imparare a nuotare;
- apprendere le tecniche di base di pronto soccorso (rianimazione cardiopolmonare CPR) e aggiornare queste conoscenze con regolarità. Questo può fare la differenza durante il salvataggio di una vita umana nell'eventualità di un'emergenza;
- istruire tutti gli utenti della piscina, bambini inclusi, sul da farsi in caso di emergenza;
- mai tuffarsi in un corpo d'acqua non profondo. Questo può portare a gravi lesioni oppure alla morte;
- non utilizzare la piscina quando si utilizza alcol o medicazioni che possono pregiudicare la propria capacità di utilizzare la piscina in sicurezza;
- quando si utilizzano le coperture della piscina, rimuoverle completamente dalla superficie dell'acqua prima di entrare nella piscina;
- proteggere gli occupanti della piscina dalle malattie correlate all'acqua trattando con regolarità l'acqua della piscina e osservando norme di igiene corrette.

Consultare le linee guida di trattamento dell'acqua nel manuale dell'utilizzatore
- immagazzinare le sostanze chimiche (per esempio prodotti di trattamento dell'acqua, pulizia o disinfezione) fuori dalla portata dei bambini;
- utilizzare i cartelli come delineato sotto;

I cartelli devono essere visualizzati in una posizione in evidenza entro 2 m dalla piscina.





Indossare dispositivi individuali di galleggiamento.



Messa in sicurezza dell'accesso alla piscina

- **Per impedire che i bambini possano annegare, si raccomanda di mettere in sicurezza l'accesso alla piscina con un dispositivo di protezione.**
- **I dispositivi di protezione per mettere in sicurezza l'accesso alla piscina possono essere recinzioni, barriere, ecc.**
- Si raccomanda di non nuotare tra i gradini, dietro o attorno alla scala per evitare di rimanere intrappolati. Pericolo di annegamento!
- È necessario verificare sempre l'integrità dei gradini prima di salire sulla scala.
- Controllate con regolarità tutte le superfici accessibili e l'integrità delle parti strutturali della piscina per evitare lesioni o danni.
- Vietato ostruire per qualsiasi motivo la bocca dello skimmer in funzione con cose/oggetti perchè ciò potrebbe provocare danni all'impianto e alle persone.
- **SPEGNERE LA POMPA DURANTE L'UTILIZZO DELLA PISCINA.**
- La pompa del sistema filtrante e la sua alimentazione devono essere posti ad almeno 3,5 metri di distanza dalla piscina. Non installare altri componenti elettrici, a titolo esemplificativo luci, telefoni, radio, dispositivi audio/video, a meno di 3,5 metri di distanza dalla piscina.
- La garanzia del prodotto è valida SOLO se vengono osservate le istruzioni di uso e manutenzione riportate sul manuale d'istruzioni.
- È obbligatorio che sia l'installatore/manutentore, sia il consumatore/utente, leggano questo manuale in ogni sua parte prima di utilizzare il prodotto.
- **IMPORTANTE: Il bordo delle piscine fuori terra (tutti i modelli) non è calpestabile, né può essere adoperato come seduta o per altri tipi di utilizzo. È severamente vietato salire sul bordo vasca per ragioni di sicurezza (esiste un pericolo di caduta e di infortunarsi). L'unico accesso consentito alla piscina è quello attraverso la scaletta in dotazione con il kit.**
- L'installazione elettrica deve essere realizzata da personale professionale qualificato in installazioni elettriche.
- Non fare funzionare le parti elettriche senza acqua.
- **Non toccare MAI le parti elettriche in funzione con il corpo umido o le mani umide.**
- **Tutte le volte che si renda necessario manipolare le parti elettriche, bisognerà DISINSERIRLE dalla presa di corrente.**
- Assicurarsi che il suolo sia asciutto, prima di toccare le parti elettriche.
- Non collegare gli impianti elettrici in luoghi dove possono bagnarsi, giacché ciò potrebbe causare scosse elettriche.
- Non permettere né a bambini né a adulti di appoggiarsi o di sedersi sulle parti elettriche e impianti.
- Prima di effettuare qualsiasi lavoro sulla piscina accertarsi di aver scollegato l'alimentazione elettrica.
- L'alimentazione elettrica deve sempre essere protetta da un interruttore differenziale ad alta

sensibilità. 30 mA.

- Si deve evitare in qualsiasi modo di entrare in contatto con la tensione elettrica, per questo non accedere mai ai componenti elettrici quando si è bagnati e far effettuare tutte le operazioni di manutenzione esclusivamente a personale qualificato.
- Qualsiasi modifica che si intende effettuare sulle apparecchiature e gli impianti richiede l'autorizzazione del produttore. Il produttore è sollevato da qualsiasi responsabilità per danni causati dall'utilizzo di ricambi o accessori non originali o non autorizzati.
- L'utente deve accertarsi che i lavori di montaggio e manutenzione vengano effettuati esclusivamente da personale autorizzato e qualificato.
- L'installazione della piscina deve sempre essere eseguita seguendo le norme vigenti in ogni singolo Paese, in particolar modo quelle riguardanti la sicurezza elettrica.

PER OGNI CHIARIMENTO CONCERNENTE L'USO DEI PRODOTTI NON ESITATE A CONTATTARE IL VOSTRO RIVENDITORE PER ULTERIORI SPIEGAZIONI

ATTENZIONE

- **Prima di effettuare qualsiasi lavoro sulla piscina accertarsi di aver scollegato l'alimentazione elettrica.**
- **Questo prodotto richiede un'installazione elettrica adeguata effettuata da uno specialista nel rispetto delle norme di sicurezza in vigore nel Paese di installazione.**
- **L'alimentazione elettrica deve sempre essere protetta da un interruttore differenziale ad alta sensibilità.**
- **E' obbligatorio realizzare un collegamento di messa a terra. Il circuito di messa a terra dell'edificio deve essere sempre in perfette condizioni per garantire la sicurezza del prodotto. Il produttore non si assume responsabilità per danni provocati da mal funzionamento del circuito di messa a terra.**
- **Si deve evitare in qualsiasi modo di entrare in contatto con la tensione elettrica, per questo non accedere mai ai componenti elettrici quando si è bagnati e far effettuare tutte le operazioni di manutenzione esclusivamente a personale qualificato.**
- **Qualsiasi modifica che si intende effettuare sulle apparecchiature e gli impianti richiede l'autorizzazione del produttore. Il produttore è sollevato da qualsiasi responsabilità per danni causati dall'utilizzo di ricambi o accessori non originali e non autorizzati.**
- **L'utente deve accertarsi che i lavori di montaggio e manutenzione vengano effettuati esclusivamente da personale autorizzato e qualificato.**
- **L'installazione della piscina deve sempre essere eseguita seguendo le norme vigenti in ogni singolo Paese, in particolar modo quelle riguardanti la sicurezza elettrica.**
- **La piscina deve essere installata in uno spazio che consenta un facile accesso a tutti i suoi componenti.**
- **La sicurezza nel funzionamento della piscina viene garantita solo se vengono rispettate tutte le avvertenze riportate nelle istruzioni di montaggio e in questo manuale di uso e manutenzione.**
- **Controllate con regolarità tutte le superfici accessibili e l'integrità delle parti strutturali della piscina per evitare lesioni o danni.**

CONSERVARE QUESTE ISTRUZIONI PER CONSULTARLE IN OGNI MOMENTO

CERTIFICATO DI GARANZIA

Fluidra Commerciale Italia Spa con sede legale in Brescia, via Aldo Moro 10, titolare del marchio Piscine Laghetto, di seguito semplicemente "LAGHETTO" privilegia da sempre il rapporto di fiducia intercorrente con gli acquirenti consumatori dei propri prodotti i quali, in aggiunta ai diritti ad essi spettanti in base alla legge in vigore nel loro Paese di residenza che restano comunque impregiudicati, potranno godere anche dei diritti riconosciuti nel presente certificato di garanzia, d'ora in avanti la "GARANZIA".

1. GARANZIA LAGHETTO

1.1 Laghetto garantisce che il prodotto a marchio "Piscine Laghetto", di seguito "PRODOTTO", a cui è allegato il presente certificato è:

a) conforme alle caratteristiche illustrate nella documentazione aziendale ad esso relativa;

b) privo di difetti di progettazione, di materiali, di fabbricazione e di funzionamento.

1.2 La garanzia oggetto di questo certificato è l'unica garanzia rilasciata sul prodotto. Nessun'altra dichiarazione di terzi potrà vincolare validamente Laghetto.

2. AMBITO DI APPLICAZIONE DELLA GARANZIA

2.1 La garanzia si applica esclusivamente qualora il prodotto sia stato acquistato da un cliente consumatore privato per utilizzo domestico, con esclusione di ogni altra finalità di utilizzo commerciale e/o professionale, direttamente presso un Rivenditore Autorizzato Piscine Laghetto. La garanzia oggetto di questo certificato viene rilasciata direttamente ed esclusivamente a favore del cliente e non è trasferibile, né cedibile a terzi.

2.2 La garanzia è valida solamente per prodotti installati nello stesso Stato in cui sono stati acquistati.

3. OGGETTO DELLA GARANZIA

3.1 La presente garanzia viene riconosciuta nell'ambito di un uso normale e corretto del prodotto, conforme alle caratteristiche del prodotto e alle istruzioni di montaggio uso e manutenzione fornite, nonché di un'installazione avvenuta esclusivamente tramite personale specializzato e/o certificato per i prodotti Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea e Musa o in conformità alle istruzioni di montaggio per i prodotti Pop e Classic.

3.2 Il prodotto Laghetto è progettato e concepito come prodotto fuori terra, pertanto per sua caratteristica va installato con tutti e quattro i lati liberi e ispezionabili in qualunque momento. Anche laddove per il prodotto sia prevista come da caratteristiche/istruzioni una posa in posizione seminterrata, deve essere garantita l'ispezione del prodotto nel tempo.

3.3 La garanzia copre esclusivamente i componenti originali prodotti da Laghetto: telo piscina, struttura metallica e tutte le altre parti originali che compongono il Kit piscina e riguarda unicamente la fornitura di materiali in sostituzione di quelli giudicati difettosi.

3.4 La garanzia non copre i materiali di consumo e/o le parti soggette a normale usura (es: cartucce filtro).

4. DURATA DELLA GARANZIA

4.1 La durata della Garanzia è di ANNI 5 (CINQUE) sulla parte di telo e struttura metallica dei prodotti Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea, Musa* e Pop, di ANNI 3 (TRE) sulla parte di telo e struttura metallica dei prodotti Classic e Crystal Pop e di ANNI 2 (DUE) su tutte le altre parti originali che compongono il kit piscina dei suddetti prodotti e/o ne costituiscono accessorio originale.

PRODOTTO	TELO E STRUTTURA METALLICA (Anni)	ACCESSORI E ALTRI COMPONENTI (Anni)
PLAYA	5	2
MUSA	5*	2
NINFEA	5	2
DOLCEVITA	5	2
DIVINA	5	2
POP	**5**	**2**
CRISTAL POP	**3**	**2**
CLASSIC	**3**	**2**

* Nel prodotto Musa la parte estetica (Rattan) non è considerata parte integrante della struttura ai fini del computo della durata del periodo di garanzia offerto. La parte estetica è garantita 2 anni.

4.2 La garanzia di 3 o 5 ANNI su telo e struttura metallica non si applica qualora sul prodotto Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop o Classic venga installato un sistema di elettrolisi a sale. In questo caso il periodo di garanzia è limitato a 2 anni. Sui prodotti Playa, Musa e Ninfea l'installazione di un sistema di elettrolisi a sale e/o di altro tipo di impianto di filtrazione/disinfezione diverso da quello originale fornito da Laghetto, fa automaticamente decadere la garanzia fornita dal produttore.

4.3 La garanzia oltre il secondo anno sui modelli Playa, Divina, Dolcevita, Ninfea e Musa non è estesa come indicato al punto 4.1 nel caso in cui il prodotto non sia stato installato tramite personale specializzato e/o certificato da Piscine Laghetto.

4.4 La garanzia nelle diverse durate sopra indicate, decorrerà dalla data di acquisto del prodotto, comprovata da regolare scontrino/fattura.

5. ESCLUSIONI E INAPPLICABILITÀ DELLA GARANZIA

5.1 Sono espressamente esclusi/e dalla garanzia:

a) I prodotti di seconda mano e/o di sala mostra (espositivi).

b) Le spese derivanti dalle opere necessarie al ripristino e/o la riparazione del Prodotto.

c) Le spese di trasporto del materiale da riparare e/o sostituire e/o le spese del personale preposto alla riparazione, in ogni luogo.

5.2 La garanzia non si applica in tutti i casi in cui il difetto delle componenti del prodotto di cui al punto 3 (oggetto) non sia attribuibile direttamente a Laghetto e, in particolare, in tutti i casi in cui il difetto sia causato da:

a) avarie occorse durante il trasporto (graffi, ammaccature, malfunzionamenti, ecc.)

b) assemblaggio e/o installazione errati e/o non effettuati in conformità alle istruzioni dei prodotti Piscine Laghetto.

c) utilizzo non corretto ovvero non conforme alle istruzioni dei prodotti Piscine Laghetto o, comunque, per finalità diverse dal normale utilizzo domestico.

d) normale logorio o usura del prodotto per effetto dell'uso o del non uso.

e) problemi nello strato superficiale del prodotto dovuti a sporco, calcare, graffiature o abrasioni, occorsi durante l'utilizzo del prodotto ovvero dovuti a diretta esposizione agli agenti atmosferici, ovvero dovuti all'utilizzo di prodotti di pulizia non idonei.

f) mancata o insufficiente manutenzione, ovvero manutenzione non effettuata in conformità alle

istruzioni dei prodotti Piscine Laghetto e/o alla diligenza richiesta dalla natura del prodotto.

g) un utilizzo non adeguato e non congruo dei prodotti, un deterioramento degli stessi dovuto ad imperizia, un logorio delle parti dovuto alla presenza di calcare senza che siano state utilizzate le dovute precauzioni, non può determinare richieste di invio di ricambi per il ripristino del prodotto in garanzia.

h) eventuali danni derivati ai prodotti per gelo o per uso inappropriato di prodotti chimici sono esclusi dalla garanzia.

i) gli oneri dovuti allo svuotamento, riempimento e trattamento chimico dell'acqua non sono mai coperti dalla garanzia.

l) altre cause non attribuibili a Laghetto quali, a titolo esemplificativo, riparazioni o modifiche effettuate dal consumatore o da terzi, manomissioni, urti, atti di vandalismo, abusi, ecc.

m) l'eventuale formazione di muffe, più o meno persistenti, sul telo vasca o su altre parti del kit piscina, dovute al particolare luogo di posizionamento del prodotto, condizioni atmosferiche, carenza di manutenzione, non osservanza delle istruzioni di uso e manutenzione, non sono coperte da garanzia.

n) non si applica qualora sul prodotto vengano installati o utilizzati accessori non originali Piscine Laghetto.

o) non si applica al bordo vasca di qualunque tipologia delle piscine Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop, Classic qualora ne venga fatto un uso scorretto, ovvero non conforme alle istruzioni di montaggio, uso e/o manutenzione fornite con la piscina stessa.

p) non si applica sul prodotto allorché siano state apportate delle modifiche che alterino quanto previsto dall'oggetto di questa garanzia, in particolare quelle riguardanti la stabilità, sicurezza, ispezione e manutenzione nel tempo della struttura.

q) danneggiamenti alle parti di finitura dovuti ad un utilizzo improprio e/o non sicuro del prodotto, con particolare riferimento alle parti non calpestabili e/o non espressamente utilizzabili come seduta dal produttore.

5.3 Le seguenti caratteristiche del prodotto non sono espressamente da considerarsi difetto e pertanto non danno diritto a richieste di sostituzione:

a) fenomeni temporanei di trasudazione del telo vasca (gocciolamenti), dovuti al tipo di materiale utilizzato e al processo di saldatura del telo stesso, che si possono evidenziare in particolare al primo riempimento e nelle prime settimane di utilizzo del prodotto. In caso di gocciolamento si raccomanda di lasciare asciugare la trasudazione senza rimuovere le gocce per accelerare la chiusura della trama del telo vasca. La durata del fenomeno può variare in base al luogo di installazione, dalla temperatura esterna e/o in vasca e dall'uso di adeguati prodotti di trattamento.

b) variazioni nel colore originale del telo vasca dovute al suo naturale invecchiamento, all'esposizione prolungata ai raggi solari e/o intemperie e all'uso continuo di prodotti chimici di trattamento e/o pulizia.

c) ossidazioni di parti metalliche dovute a mancata o insufficiente manutenzione ovvero manutenzione non effettuata in conformità alle istruzioni dei prodotti Piscine Laghetto e/o alla diligenza richiesta dalla natura del prodotto.

d) Tutte le parti di finitura dei prodotti (a titolo esemplificativo: pannellature, bordi, tessuti) sono realizzate prevalentemente a mano. In tal senso alcune imperfezioni in queste parti sono da considerarsi come caratteristica intrinseca e accettata del prodotto. Le stesse non influiscono sull'uso a cui il prodotto è destinato. Tra le imperfezioni estetiche accettate vanno altresì iscritte le piccole differenze cromatiche che ci possono essere nelle tonalità delle pannellature in Rattan.

5.4 Al fine di una corretta valutazione del difetto e per poter procedere all'eventuale riparazione e/o sostituzione del prodotto in garanzia, è fatto obbligo del cliente consumatore di fornire una completa documentazione fotografica e/o video del difetto riscontrato, nello stato di utilizzo del prodotto stesso.

6. RICHIESTA DI ASSISTENZA AI SENSI DELLA GARANZIA - DECADENZA

6.1 Al fine di poter beneficiare della garanzia, il consumatore avrà l'onere di denunciare eventuali non conformità o difetti del prodotto direttamente ed esclusivamente al proprio venditore (Rivenditore Autorizzato Piscine Laghetto). I dati anagrafici e recapiti telefonici sono reperibili nella sezione "Dove Comprare" del sito internet www.piscinelaghetto.com

6.2 Per ricevere assistenza dovrà essere fornita una copia del documento fiscale o di consegna rilasciato dal Rivenditore Autorizzato Piscine Laghetto (Venditore) presso cui il consumatore ha acquistato il prodotto. Ogni richiesta di assistenza non accompagnata da tali documenti potrà essere gestita solo come "fuori garanzia".

6.3 Gli interventi effettuati durante la durata della presente garanzia, come indicate al punto 4 (durata) non daranno luogo ad ulteriori prolungamenti della stessa sulle parti sostituite e/o riparate.

6.4. L'intervento del Rivenditore Autorizzato Piscine Laghetto, il ritiro del prodotto, le sue riparazioni e la sua eventuale sostituzione verranno eseguiti, entro limiti di tempo compatibili con le esigenze organizzative dello stesso, da tecnici autorizzati e competenti, su richiesta dell'acquirente e senza arrecare notevoli inconvenienti al medesimo. Le riparazioni o le sostituzioni effettuate durante la durata della garanzia non daranno comunque luogo a prolungamenti o rinnovi della stessa.

7. ASSISTENZA IN GARANZIA - ONERI AGGIUNTIVI

7.1 L'assistenza in garanzia è subordinata all'accertamento, da parte di Laghetto tramite i propri Distributori Esclusivi, Rivenditori e/o Centri di assistenza tecnica autorizzati, che le non conformità o i difetti del prodotto denunciati dal consumatore siano coperti dalla garanzia e che il malfunzionamento denunciato non dipenda da un utilizzo non conforme da parte del consumatore stesso.

7.2 Laghetto, qualora accerti che il prodotto sia affetto da una non conformità o da difetti, provvederà, attraverso il Rivenditore o il Centro di assistenza tecnica autorizzato più vicino, nella modalità che riterrà più opportuna, a ripristinare la conformità del prodotto e/o ad eliminare i difetti presenti sullo stesso.

7.3 Per i primi due anni dalla consegna del prodotto, la garanzia viene prestata senza costi per il consumatore. Dopo i primi due anni e sino alla durata indicata nel punto 4 di questo certificato, Laghetto continuerà a fornire senza spese i soli materiali necessari per la riparazione e/o ripristino del prodotto giudicati difettosi, con eccezione pertanto dei costi di manodopera necessari (spese di viaggio e ore di lavoro) che rimangono a carico del cliente consumatore.

7.4 Qualora il prodotto sia stato installato in un luogo non facilmente accessibile ovvero unitamente a materiali rari e/o di pregio, saranno a carico del consumatore le spese, a titolo esemplificativo, di rimozione e ricollocazione del prodotto nel luogo in cui lo stesso e stato installato, oltre al costo di ripristino dei materiali rari e/o di pregio.

8. RESPONSABILITÀ PER DANNI

Laghetto declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano, direttamente o indirettamente, derivare a persone, ad animali domestici e/o a cose in conseguenza della

mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nella documentazione relativa al prodotto, in modo particolare nelle avvertenze in tema di montaggio, installazione, utilizzo e manutenzione e/o in conseguenza di un utilizzo del prodotto non conforme alla diligenza richiesta dalla natura dello stesso.

9. LEGGE APPLICABILE - FORO COMPETENTE

La garanzia è disciplinata dalla legge italiana e per qualsiasi controversia ad essa relativa sarà esclusivamente competente il tribunale di Brescia (Italia).

GARANZIA ESTESA

Entro 30 giorni dall'acquisto registra la tua piscina online www.piscinelaghetto.com per godere della garanzia estesa offerta da Piscine Laghetto.
In mancanza la garanzia del prodotto è quella legale.

ISTRUZIONI

Inquadra il QR CODE e scarica il libretto di istruzioni.



PISCINE LAGHETTO®

Garanzia estesa

DURATA DELLA GARANZIA ESTESA

PISCINA: TELO E STRUTTURA METALLICA

Dolce Vita · PLAYA · Ninfea · Divina · MUSA · POP! · PLAYA Twin

ANNI CINQUE **5**

Classic · CRYSTAL POP!

ANNI TRE **3**

ACCESSORI E COMPONENTI DEL KIT:

TUTTI I MODELLI DI PISCINA E MINIPISCINA

ANNI DUE **2**

Registra online il tuo acquisto sul sito per ottenere la garanzia estesa.

www.piscinelaghetto.com

Laghetto PISCINE DAL 1974

PRELIMINAY INFORMATION

Dear customers, this user manual is intended to guide you in the use and maintenance of your Piscine Laghetto POP / CLASSIC. We recommend that you read each section of this manual carefully before using the product and refer to it at all times. If you have any doubts about the use of POP / CLASSIC, please contact your Authorized Piscine Laghetto Dealer. POP / CLASSIC, like every other Piscine Laghetto brand model, is produced by Fluidra Commerciale Italia in the factory of Ex. S.s. Padana Inferiore 11/c - 26039 Vescovato (Cr) - Italy with selected materials and according to procedures certified in compliance with UNI EN ISO 9001:2015, quality manual. All users who intend to use POP / CLASSIC are invited to carefully read and scrupulously observe the safety notions below.

IMPORTANT SAFETY NOTES

- Always pay close attention to prevent unauthorized and / or supervised use of the pool by your children.
- There is a possible danger of drowning. Do not allow your children to climb or to enter the pool without supervision of an adult.
- It is recommended for this purpose to secure the access to the pool with a suitable device that prevent unintended operation. For example fences, barriers, nets, etc.
- Your POP / CLASSIC must be connected to a duly power grid properly grounded only by qualified personnel and for this purpose enabled.
- Periodically check the electrical cable conditions of your pool; in case of abrasions, cuts or kinks, disconnect the electrical system and contact a qualified technician for cable verification.
- Warning: there is a danger of slipping and/or falling out of your pool and/or its surroundings. Be aware that wet surfaces are very slippery, so it is necessary to pay close attention to getting in and out of the pool.
- Keep the water in your POP / CLASSIC always clean and adequately treated with specific and recommended chemicals. The chemical water levels should be kept within the ideal values in order to prevent irritations to the skin and eyes of consumers.
- Consult the local building code for any applicable installation requirements.

WARNING

Read carefully, understand and follow all the information in the user manual before installing and using the pool. These safety warnings, instructions and guidelines address some common risks linked to aquatic recreational activities, but they cannot account for all risks and hazards. Always proceed with caution and common sense when enjoying water activities.

PLEASE RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE USE

Safety of non-swimmers
- Inexperienced swimmers and non-swimmers must be supervised at all times by a competent adult (please remember that children under five years of age run the highest risk of drowning);
- Designate an adult to supervise the pool each time it is used;
- Inexperienced swimmers or non-swimmers must wear individual swim aids when using the pool;
- When the pool is not in use or is not supervised, remove all toys from the pool and the surrounding ground to avoid attracting children to the pool.

Safety devices
- It is recommended to install a barrier (and to secure all doors and windows where applicable) to prevent unauthorised access to the pool;
- Barriers, pool covers, pool alarms, or similar safety devices are useful aids, but are not substitute for constant supervision by a competent adult.

Safety equipment
- Keep the rescue equipment (e.g. a lifebuoy) next to the pool;
- Keep a working phone and a list of emergency phone numbers next to the pool.

Ensuring a safe use of the pool
- Encourage all users, especially children, to learn to swim;
- Learn basic first aid techniques (cardiopulmonary resuscitation - CPR) and update this knowledge regularly. This can make a difference when saving a life in an emergency;
- Instruct all users of the pool, including children, on what to do in an emergency;
- Never dive into shallow water. This can lead to serious injury or death;
- Do not use the pool when drinking alcohol or taking medication that may impair your ability to use the pool safely;
- Swimming pool covers must be removed completely from the water surface before entering the pool;
- Protect pool occupants from water-related diseases by treating the pool water regularly and by observing good hygiene practices.

Refer to the water treatment guidelines in the user manual
- Store chemicals (e.g. water treatment, cleaning or disinfection products) out of the reach of children;
- Use the signs as outlined below;

Signs must be displayed in a prominent position within 2 m of the pool.



Wear individual swim aids

Ensuring a safe access to the pool

- **– To prevent children from drowning, make sure that the access to the pool is safe by installing a protective device.**
- **– Protective devices ensuring a safe access to the pool can be fences, barriers, etc.**
- To prevent entrapment or drowning do not swim through, behind or around the ladder.
- Always check the steps solidity before climbing the ladder.
- Regularly check all accessible surfaces and the integrity of the pool's structural parts to avoid injury or damage.
- Never obstruct the opening of the skimmer with the pump switched on. Never introduce your hand or arm in the skimmer while the pump is on.
- **SWITCH OFF THE PUMP WHEN USING THE POOL.**
- The filtering system pump and its power supply must be placed at a distance of at least 3,5 metres from the pool. Do not install other electrical components (e.g. lights, telephones, radios, audio/ video devices) within 3.5 metres of the pool.
- Any misuse of the product which does not conform to the instructions in this manual will void the warranty.
- It is mandatory that both the installer/maintenance technician and the consumer/user read this manual in its entirety before using the product.
- **IMPORTANT: the edge of above-ground pools (all models) cannot be walked on, nor can it be used as a seat or for any other type of use. It is strictly forbidden for safety reasons (there is a danger of falling and injury) to climb onto the pool edge.**
  The only permitted access to the pool is via the ladder supplied with the kit.
- The electrical installation must be carried out by professional personnel qualified in electrical installations.
- Do not operate the device without water.
- **NEVER touch the device while it is running with a wet body or wet hands.**
- **Whenever it is necessary to handle the device, it must be unplugged from the power outlet.**
- Make sure that the ground is dry before touching the electrical appliance.
- Do not place the device in a place where it can get wet, as this can cause electric shocks.
- Do not allow children or adults to lean on or sit on the device.
- Before carrying out any work on the pool, be sure to have disconnected the power supply.
- The power supply must always be protected by a 30 mA high sensitivity differential switch.
- In any case always avoid coming into contact with the electrical voltage; for this reason never access the electrical components when wet and have all maintenance operations carried out only by qualified personnel.

- Any modification that is intended to be made to the equipment and systems requires the authorisation of the manufacturer.
  The manufacturer is exempted from any responsibility for damage caused by the use of non-original and unauthorised spare parts or accessories.
- The user must ensure that assembly and maintenance work is only carried out by authorised and qualified personnel.
- Installation of the minipool must always be carried out according to the regulations in force in each individual country, especially those concerning electrical safety.

FOR ANY QUESTION CONCERNING THE PRODUCTS USE DO NOT HESITATE TO CONTACT YOUR DEALER.



WARNING

- ► **Before performing any work on the swimming-pool be sure to unplug the power supply.**
- ► **This product requires proper electrical installation carried out by a specialist in compliance with safety standards in force in the country of installation.**
- ► **The power supply must always be protected by a differential switch with high sensitivity.**
- ► **It's mandatory to realize a grounding connection. The earthing circuit of the building should always be in perfect condition to guarantee the safety of the product. The manufacturer does not assume responsibility for damages caused by malfunction of the grounding circuit.**
- ► **It must be avoided in any way to come into contact with electrical voltage, for this never access the electrical components when you are wet and to perform all maintenance operations to qualified personnel only.**
- ► **Any changes on the equipment and systems require the permission of the manufacturer. The producer is relieved from any liability for damages caused by the use of parts or accessories not original and unauthorized.**
- ► **The user must ensure that the work of installation and maintenance are carried out by authorized and trained personnel.**
- ► **The installation of the pool must always be carried out following the rules in force in each Country, particularly those relating to electrical safety.**
- ► **The pool must be installed in a space that allows easy access to all its components.**
- ► **The operational safety of the pool is guaranteed only if all the warnings written in the installation instructions and in this manual for use and maintenance are complied.**

SAVE THIS INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE IN EVERY MOMENT

GUARANTEE CERTIFICATE

Fluidra Commerciale Italia Spa with registered office in Brescia, via Aldo Moro 10, Italy, owner of the Piscine Laghetto brand, hereinafter "LAGHETTO", has always sought a trusting relationship with consumers who purchase its products who, in addition to their statutory rights pursuant to the laws in force in their Country of residence, which nonetheless remain unprejudiced, may also exercise the rights acknowledged in this guarantee certificate, hereinafter the "GUARANTEE".

1. LAGHETTO GUARANTEE

1.1 LAGHETTO guarantees that the product under the brand "Piscine Laghetto", hereinafter "PRODUCT", to which this certificate refer to, is:

(a) conforms to the features described in the Company's documentation;

(b) devoid of defects in design, materials, manufacture and operation.

1.2 This guarantee is the only warranty issued by Laghetto. No other declaration or third-party representation may be deemed validly binding for Laghetto.

2. SCOPE OF APPLICATION OF THE GUARANTEE

2.1 The guarantee only applies if the product was purchased by a private individual end-customer directly from an authorized Laghetto Dealer for domestic use only, hereinafter the "CONSUMER", and excludes any commercial or professional use. The guarantee is exclusively issued by Laghetto in favor of the consumer and it cannot be transferred or sold to third parts.

2.2 The guarantee is only valid for products installed in the same Country or State in which they were purchased.

3. GUARANTEE OBJECT

3.1 This guarantee is valid in the context of normal and correct use of the product, in accordance with the product characteristics and the instructions for assembly use and maintenance provided, as well as installation carried out exclusively by specialised and/or certified personnel for Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea and Musa products or in accordance with the assembly instructions for Pop and Classic products.

3.2 The Laghetto product is designed and conceived as an above-ground product, therefore by its very nature it must be installed with all four sides free and inspectable at all times. Even if, according to the characteristics/instructions, the product is to be installed in a semi-inground position, inspection of the product over time must be guaranteed.

3.3 It applies and covers exclusively the original components produced by Laghetto: pool liner, metallic structure and all the other original parts included in the pool kit. The guarantee only covers the supply of materials in substitution of those found to be defective.

3.4 The warranty does not cover consumables and/or parts subject to normal wear and tear (f.i.: cartridge filters).

4. GUARANTEE DURATION

4.1 The guarantee period is 5 YEARS (FIVE) on the liner and metallic frame of Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea, Musa* and Pop pools, 3 YEARS (THREE) on the liner and metallic frame of the Classic and Crystal Pop models, 2 YEARS (TWO) in all the other original parts included in the pool kit.

PRODUCT	LINER AND METALLIC STRUCTURE (Years)	ACCESSORIES AND COMPONENTS (Years)
PLAYA	5	2
MUSA	5*	2
NINFEA	5	2
DOLCEVITA	5	2
DIVINA	5	2
POP	**5**	**2**
CRISTAL POP	**3**	**2**
CLASSIC	**3**	**2**

* In the Musa product, the aesthetic part (Rattan) is not considered an integral part of the structure for the purpose of calculating the duration of the warranty period offered. The aesthetic part is guaranteed for 2 years.

4.2 The 3 or 5 YEARS guarantee on the liner and metallic structure does not apply if a salt electrolysis system is installed on the Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop or Classic product. In this case the warranty period offered is 2 years. On the Playa, Musa and Ninfea products, the installation of a salt electrolysis system and/or any other type of filtration/disinfection system different from the original one supplied by Laghetto, automatically invalidates the warranty provided by the manufacturer.

4.3 The warranty beyond the second year on the Playa, Divina, Dolcevita, Ninfea and Musa pools is not extended as above (point 4.1) if the product has not been installed by specialized personnel and / or personnel certified by Piscine Laghetto

4.4 The guarantee period, for the different durations mentioned above, starts from the date of purchase of the product, proven by a regular invoice.

5. EXCEPTION AND INAPPLICABILITY OF THE GUARANTEE

5.1 The following situations are expressly not covered by the guarantee:

a) second-hand products and/or ex-display products.

b) costs arising from the works necessary for restoring and/or repairing the product.

c) any transport costs for the product to be repaired and/or replaced as well as any repair personnel expenses, in every place.

5.2 Guarantee does not apply in all cases where the defect is not directly attributable to Laghetto and, in particular, in all cases where the defect has been caused by:

a) damage and/or breakages incurred during transportation and/or installation (scratches, dents, etc.);

b) incorrect assembly and/or installation or not performed in accordance with the instructions provided by Laghetto in the relevant installation manuals;

c) incorrect or improper use or use not in accordance with the instructions provided by Laghetto in the relevant use and maintenance manuals, or for purposes different than normal domestic use;

d) normal wear and tear due to the use or non-use of the product;

e) problems due to dirt, limescale, scratches or abrasions, which have arisen during the use of product or due to direct exposure to atmospheric agents (direct sunlight, excessive heat, etc.), or caused by unsuitable cleaning products;

f) lack of or insufficient or improper maintenance, or maintenance not carried out in accordance with the instructions provided by Laghetto in the relevant manual and/or with the diligence required by the nature of the product;

g) inadequate and unsuitable use of the product, a deterioration of the product due to negligence, a wear and tear of parts due to the presence of limestone, without the due precautions, can't determine the sending requests of spare parts for product recovery under warranty;

h) any damage caused to product from frost or the inappropriate use of chemicals are excluded from this guarantee;

i) charges due to the emptying, filling and chemical treatment of water are never covered by this guarantee;

l) other causes that are not ascribable to Laghetto such as, for example, repairs or modifications directly made by the consumer or third parts, tampering, chemical or physical aggression, knocks, vandalism, misuse, etc.

m) the possible formation of molds, more or less persistent, on the pool liner or other parts of the pool kit, due to the particular positioning of the product, atmospheric conditions, lack of maintenance, non-compliance with the operating and maintenance instructions, are not covered from the guarantee;

n) this guarantee will not be valid if non-original parts & accessories are installed with the product.

o) It does not apply to the pool edge of any type of Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop, Classic swimming pool if it is used incorrectly, i.e. not in accordance with the assembly, use and/or maintenance instructions supplied with the pool itself.

p) It does not apply to the product if changes are made that alter the object of this guarantee, in particular those concerning the stability, safety, inspection and maintenance over time of the pool structure.

q) damage to the finishing parts due to improper and/or unsafe use of the product, with particular reference to the parts that cannot be walked on and/or not expressly used as seating as set out by the manufacturer.

5.3 The following characteristics of the product are not expressly to be considered as defects and therefore do not give rise to a claim for replacement:

a) temporary phenomena of exudation of the pool liner (dripping), due to the type of material used and the welding process of the pvc liner itself, which may be evident in particular at the first filling and in the first weeks of use of the product. In the event of dripping, it is recommended to allow the dripping to dry without removing the drops in order to accelerate the closing of the weave of the liner. The duration of the phenomenon may vary depending on the place of installation, the temperature outside and/or in the pool and the use of suitable treatment products.

b) variations in the original color of the liner due to its natural ageing, prolonged exposure to sunlight and/or weather and the continuous use of chemical treatment and/or cleaning products.

c) oxidation of metal parts due to lack of or insufficient maintenance or maintenance not carried out in accordance with the instructions of Piscine Laghetto products and/or the diligence required by the nature of the product.

d) All the finishing parts of the products (for example: panels, edges, fabrics) are mainly handmade. In this sense, some imperfections in these parts are to be considered as an intrinsic and accepted characteristic of the product. They do not affect the intended use of the product.

Among the accepted aesthetic imperfections are also the small color differences that may exist in the shades of the rattan panels.

5.4 In order to correct evaluate the defect and to proceed to the eventuality repairing and/or replacing under warranty, is required by the consumer to provide with complete photographic and/or video documentation of the defect, in the state of use of the product

6. ASSISTANCE REQUESTS UNDER THE GUARANTEE – EXPIRY

6.1 In order to be covered by the guarantee, the consumer shall have to report any product defects or faults by contacting an authorized Laghetto Dealer. Dealers' information listed in the Piscine Laghetto official Website: www.piscinelaghetto.com

6.2 To request assistance, a copy of the receipt or delivery document issued by the authorized Laghetto Dealer from whom the Consumer purchased the product must be provided. All assistance requests not accompanied by such documents may only be processed as "not under guarantee".

6.3 Interventions made during the term of this guarantee, as indicated in the point 4 (duration), will not result in a further extension of the guarantee on the replaced and/or repaired parts.

6.4 The intervention made by the authorized Laghetto Dealer, product retrieval, repairs and Its possible replacement will be performed within time limits compatible with the repairer organizational needs, by authorized and competent technicians, upon consumer request and without causing considerable disadvantages to him. Replacements and repairing made during the guarantee period will not results as an extension or renewals of the guarantee duration.

7. ASSISTANCE UNDER GUARANTEE - ADDITIONAL COSTS

7.1 Assistance under warranty is subject to verification by Laghetto through its Exclusive Distributors, Dealers and/or Authorized Technical Assistance Centers that the non-conformities or defects in the product reported by the consumer are covered by the warranty and that the malfunction reported does not depend on improper use by the consumer.

7.2 Should Laghetto ascertain that the product indeed features a defect or fault, the Company shall, via the nearest authorized technical service center & dealers and according to the methods deemed most appropriate, repair the product and eliminate any defects featured.

7.3 For the first two years from delivery of the product, the guarantee shall be provided at no cost to the consumer. After two years to the duration indicated in the point 4 of this certificate Laghetto shall continue to provide free of charge all materials necessary to repair the product with the exception of labor costs (travel expenses and man hours) which shall be paid by the consumer.

7.4 Should the product be installed in a poorly accessible location, or together with rare or valuable materials, the expenses, such as, for example, those incurred for the removal, transportation and repositioning of the product in its original point of installation, as well as the cost of repairing the rare and/or valuable materials, shall be payable by the Consumer.

8. DAMAGE LIABILITY

Laghetto shall not be held responsible for any direct or indirect injury and damage to persons, pets and/or objects caused by failure to observe all the directions indicated in documentation relating to the product, especially warnings given in connection with assembly, installation, use and maintenance of the product itself, and/or following use of the product that does not comply with the diligence required by the nature of the same.

9. APPLICABLE LAW – COURT WITH JURISDICTION

The Laghetto Guarantee is governed by Italian law and the court of Brescia in Italy shall have sole jurisdiction in the event of any dispute relating to it.

EXTENDED GUARANTEE

Within 30 days of purchase, register your pool online: www.piscinelaghetto.com to benefit from the extended guarantee offered by Piscine Laghetto. Failing this, the products' guarantee is the legal guarantee.

INSTRUCTION MANUAL

Scan the QR CODE and download the instruction booklet



PISCINE LAGHETTO®

Garanzia estesa

DURATION OF THE EXTENDED WARRANTY

POOL: LINER AND STRUCTURE

Dolce Vita · PLAYA · Ninfea · Divina · MUSA · POP! · PLAYA Twin

FIVE YEARS — **5**

Classic · CRYSTAL POP!

THREE YEARS — **3**

POOL KIT ACCESSORIES AND COMPONENTS:

ALL MODELS OF POOLS AND MINI-POOLS — **TWO YEARS** — **2**

Register your purchase online to benefit from the extended warranty.

www.piscinelaghetto.com

Laghetto PISCINE DAL 1974

INFORMATION PREALABLES

Chers clients, ce manuel d'utilisation a pour but de vous guider dans l'utilisation et l'entretien de votre Piscine Laghetto POP / CLASSIC. Nous vous recommandons de lire attentivement chaque chapitre de ce manuel avant d'utiliser le produit et de vous y référer dès que nécessaire. En cas de doute quant à l'utilisation de POP / CLASSIC, veuillez contacter votre revendeur agréé Piscine Laghetto.
POP / CLASSIC, comme tous les autres modèles de la marque Piscine Laghetto, est fabriquée par Fluidra Commerciale Italia Spa dans l'usine située en Ex. S.s. Padana Inferiore 11/c - 26039 Vescovato (Cr) - Italie, avec des matériaux sélectionnés selon les procédures certifiées conformes à la norme UNI EN ISO 9001: 2015, manuelle qualité.
Il est recommandé à toute personne susceptible d'utiliser POP / CLASSIC de lire attentivement et de respecter scrupuleusement les mesures de sécurité ci-dessous.

MESURES IMPORTANTES DE SECURITE

- Veillez à empêcher l'utilisation non autorisée et / ou non surveillée de la piscine par vos enfants.
- Il y a un risque possible de noyade. Ne laissez pas vos enfants grimper ou entrer dans la piscine sans la surveillance d'un adulte.
- A cet effet, il est recommandé de sécuriser l'accès à la piscine au moyen de d'un dispositif adéquat pour empêcher toute utilisation non surveillée. Voici quelques exemples: clôtures, barrières, filets, etc.
- Votre POP / CLASSIC doit être branchée à une alimentation électrique correctement mise à la terre uniquement par du personnel qualifié et formé.
- Vérifiez régulièrement l'état du câble électrique de votre piscine; en cas d'abrasion, de coupure ou de déformation, débrancher le système électrique et contacter un technicien qualifié pour la vérification des câbles.
- Avertissement: il y a un risque de glissade et / ou de chute de votre piscine et / ou de ses environs. Gardez en mémoire que les surfaces humides sont très glissantes, il est donc nécessaire de faire très attention lorsque vous entrez et sortez de la piscine.
- Maintenez l'eau de votre POP / CLASSIC toujours propre en la traitant avec des produits chimiques spécifiques et recommandés. Les taux de produits chimiques contenus dans l'eau doivent être maintenus dans les valeurs indiquées afin d'éviter les irritations de la peau et des yeux des utilisateurs.
- Consultez le code du bâtiment local pour connaître les exigences d'installation applicables.

ATTENTION

Lisez attentivement et suivez toutes les informations contenues dans ce manuel d'utilisation avant d'installer et d'utiliser la piscine.
Ces avertissements de sécurité, instructions et lignes directrices traitent de certains risques courants des loisirs aquatiques, mais ils ne peuvent pas couvrir tous les risques et dangers. Faites toujours preuve de prudence et de bon sens lorsque vous pratiquez des activités aquatiques.

VEUILLEZ CONSERVER CES INFORMATIONS POUR UNE UTILISATION FUTURE

Sécurité des non-nageurs
- Les nageurs inexpérimentés et les non-nageurs doivent être supervisés en tout temps par un adulte compétent (n'oubliez pas que les enfants de moins de cinq ans courent le plus grand risque de noyade);
- Désignez un adulte pour superviser la piscine chaque fois qu'elle est utilisée; les nageurs inexpérimentés et les non-nageurs doivent porter un équipement de protection individuelle lorsqu'ils utilisent la piscine;
- Lorsque la piscine n'est pas utilisée ou n'est pas surveillée, retirez tous les jouets de la piscine et du terrain environnant pour éviter d'attirer les enfants à la piscine.

Dispositifs de sécurité
- Installez une barrière (et sécurisez toutes les portes et fenêtres si possible) pour empêcher l'accès non autorisé à la piscine;
- les barrières, couvertures de piscine, alarmes de piscine ou autres dispositifs de sécurité similaires sont des aides utiles, mais ne remplacent pas la surveillance continue par un adulte compétent.

Équipements de sécurité
- L'équipement de sauvetage (par exemple une bouée de sauvetage) doit être gardé près de la piscine;
- Il est nécessaire de garder un téléphone fonctionnel et une liste de numéros de téléphone d'urgence à côté de la piscine.

Utilisation de la piscine en toute sécurité
- Il est recommandé d'encourager tous les utilisateurs, en particulier les enfants, à apprendre à nager;
- Il est recommandé d'apprendre les techniques de premiers soins de base (réanimation cardiorespiratoire - RCR) et de mettre à jour régulièrement ces connaissances. Cela peut faire une différence lorsqu'il s'agit de sauver des vies en cas d'urgence;
- Il est recommandé d'enseigner à tous les utilisateurs de la piscine, y compris les enfants, ce qu'il faut faire en cas d'urgence;
- Il est formellement interdit de plonger dans un plan d'eau peu profond. Cela peut entraîner des blessures graves ou la mort;
- il est interdit d'utiliser la piscine lorsque vous consommez de l'alcool ou des médicaments qui pourraient nuire à votre capacité d'utiliser la piscine en toute sécurité;
- les couvertures de piscine doivent être retirées complètement de la surface de l'eau avant d'entrer dans la piscine;
- Il est nécessaire de protéger les occupants de la piscine contre les maladies liées à l'eau en traitant régulièrement l'eau de la piscine et en observant les bonnes pratiques d'hygiène.

Référez vous aux directives de traitement de l'eau dans le manuel de l'utilisateur;
- les produits chimiques (p. ex. les produits de traitement de l'eau, de nettoyage ou de désinfection) doivent être entreposés hors de la portée des enfants;
- les panneaux doivent être utilisés comme indiqué ci-dessous;

Les panneaux doivent être placés bien en vue à moins de 2 m de la piscine;



Il est recommandé de porter dispositifs de flottaison individuels.

Sécurisation de l'accès à la piscine

- **Pour éviter que les enfants ne se noient, il est recommandé de sécuriser l'accès à la piscine avec un dispositif de protection;**
- **les dispositifs de protection pour sécuriser l'accès à la piscine peuvent être des clôtures, des barrières, etc.**
- Il est fortement déconseillé de passer entre ou derrière les marches ou de nager autour de l'échelle afin d'éviter de rester coincé! Risques de noyade!
- Il est nécessaire de vérifier systèmatiquement l'état des marches avent de monter sur l'échelle.
- Vérifiez régulièrement toutes les surfaces accessibles et l'intégrité des parties structurelles de la piscine pour éviter les blessures ou les dommages.
- Il est interdit d'obstruer quel que soit le motif la bouche du skimmer en fonctionnement avec des objets car cela pourrait provoquer des dégâts au niveau de la filtration et nuire aux baigneurs.
- **ARRETER LA POMPE DURANT LA BAIGNADE.**
- La pompe du système de filtration et son alimentation doivent être placés à 3,50 mètres minimum de la piscine. N'installez pas d'autres composants électriques, par exemple des lumières, des téléphones, des radios, des appareils audio/vidéo, à moins de 3,5 mètres de la piscine.
- La garantie du produit est prise en compte UNIQUEMENT si les instructions d'utilisation indiquées sur ce manuel.
- Il est obligatoire que l'installateur/le technicien de maintenance et le consommateur/utilisateur lisent ce manuel dans son intégralité avant d'utiliser le produit.
- **IMPORTANT : Il est interdit de marcher sur le bord des piscines hors sol (tous les modèles), de l'utiliser comme siège ou pour tout autre type d'utilisation. Il est strictement interdit, pour des raisons de sécurité (risque de chute et de blessure), de monter sur le bord de la piscine. Le seul accès à la piscine se fait par l'échelle fournie avec le kit.**
- L'installation électrique doit être réalisée par un personnel professionnel qualifié dans les installations électriques.
- Ne faites pas fonctionner l'appareil sans eau.
- **Ne touchez JAMAIS l'appareil en marche avec un corps ou des mains mouillés.**
- **Chaque fois qu'il est nécessaire de manipuler l'appareil, il faut le débrancher de la prise de courant.**
- Assurez-vous que le sol est sec avant de toucher l'appareil électrique.
- Ne placez pas l'appareil dans un endroit où il peut être mouillé, car cela peut provoquer des décharges électriques.
- Ne laissez pas les enfants ou les adultes s'appuyer ou s'asseoir sur l'appareil.
- Avant d'effectuer des travaux sur la piscine, vérifiez que vous avez débranché l'alimentation électrique.
- L'alimentation doit toujours être protégée par un interrupteur différentiel de 30 mA haute sensibilité.

- Il faut absolument éviter tout contact avec la tension électrique, pour cette raison, n'accédez jamais aux composants électriques lorsque vous êtes mouillé et faites effectuer toutes les opérations de maintenance par du personnel qualifié.
- Toute modification que vous souhaitez apporter à l'équipement et aux systèmes nécessite l'autorisation du fabricant. Le fabricant est dégagé de toute responsabilité pour les dommages causés par l'utilisation de pièces de rechange ou d'accessoires non originaux et non autorisés.
- L'utilisateur doit s'assurer que les travaux de montage et de maintenance sont effectués exclusivement par du personnel autorisé et qualifié.
- L'installation de la piscine doit toujours être effectuée conformément aux règles en vigueur dans chaque Pays, notamment en matière de sécurité électrique.

POUR TOUT COMPLÉMENT D'INFORMATION RELATIF À L'UTILISATION DU PRODUIT N'HÉSITEZ PAS À CONTACTER VOTRE REVENDEUR.

AVERTISSEMENT

- **Avant d'intervenir sur la piscine assurez-vous de débrancher l'alimentation.**
- **Ce produit nécessite une installation électrique correcte effectuée par un professionnel dans le respect des normes de sécurité en vigueur dans le pays dans lequel il sera installé.**
- **L'alimentation doit toujours être protégée par un différentiel ultra sensible.**
- **Il est important de réaliser une connexion de mise à la terre. L'installation électrique du bâtiment doit toujours être en parfait état pour garantir la sécurité du produit. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages causés par un mauvais fonctionnement de l'installation électrique.**
- **Afin d'éviter tout risque d'électrocution ne touchez jamais les composants électriques lorsque vous êtes mouillé et faites effectuer toutes les opérations de maintenance par du personnel qualifié.**
- **Toute modification sur l'équipement nécessite l'autorisation du fabricant. Le fabricant est ne pourra être tenu pour responsable en cas de dommages causés par l'utilisation de pièces ou accessoires autres que ceux fournis d'origine.**
- **L'utilisateur doit s'assurer que l'installation et l'entretien sont effectués par tout du personnel qualifié et formé au produit.**
- **L'installation de la piscine doit toujours être effectuée dans le respect des normes en vigueur dans le pays d'installation, en particulier pour ce qui concerne la sécurité électrique.**
- **La piscine doit être installée dans un endroit permettant un accès facile à toutes ses composantes.**
- **Le bon fonctionnement de la piscine est assuré si toutes les instructions contenues dans ce manuel sont respectées.**
- **Vérifiez régulièrement toutes les surfaces accessibles et l'intégrité des éléments structurels de la piscine pour éviter les blessures et les dommages.**

CONSERVER CES INSTRUCTIONS AFIN DE POURVOIR VOUS Y REFERER A TOUT MOMENT

CERTIFICAT DE GARANTIE

Fluidra Commerciale Italia Spa, dont le siège social est situé à Brescia, Via Aldo Moro, 10 - Italie, propriétaire de la marque Piscine Laghetto, ci-après simplement "LAGHETTO", a toujours privilégié la relation de confiance vec les consommateurs acheteurs de ses produits qui, outre les droits reconnus par la législation en vigueur dans son Pays de résidence, lesquels restent intacts, bénéficieront également des droits reconnus dans ce certificat de garantie, ci-après "la GARANTIE".

1. GARANTIE LAGHETTO

1.1 Laghetto garantit que le produit portant la marque "Piscine Laghetto", ci-après dénommé "PRODUIT", auquel ce certificat est joint :

a) répond aux caractéristiques définies dans la documentation pertinente de l'entreprise ;

b) est exempts de défauts de conception, de matériaux, de fabrication et de fonctionnement.

1.2 La garantie couverte par ce certificat est la seule garantie donnée sur le produit. Aucune autre déclaration d'un tiers ne peut valablement lier Laghetto.

2. ÉTENDUE DE LA GARANTIE

2.1 La garantie s'applique uniquement lorsque le produit a été acheté par un client consommateur privé pour un usage domestique, à l'exclusion de tout autre usage commercial et/ou professionnel, directement auprès d'un revendeur professionnel Piscine Laghetto. La garantie couverte par le présent certificat est délivrée directement et exclusivement au client et n'est pas transférable ou cessible à des tiers.

2.2 La garantie n'est valable que pour les produits installés dans le Pays où ils ont été achetés.

3. OBJET DE GARANTIE

3.1 Cette garantie est valable dans le cadre d'une utilisation normale et correcte du produit, conformément aux caractéristiques et aux instructions d'installation, utilisation et d'entretien fournies, ainsi que d'une installation effectuée exclusivement par du personnel spécialisé et/ou certifié pour les produits Playa, Dolcevita, Divina et Musa ou conformément aux instructions de montage pour les produits Pop et Classic.

3.2 Le produit Laghetto est conçu comme un produit hors-sol, il doit donc être installé avec les quatre côtés libres et inspectables à tout moment. Même si, selon les caractéristiques/instructions, le produit est destiné à être installé commme semi-énterre, l'inspection du produit dans le temps doit être garantie.

3.3 La garantie couvre uniquement les composants originaux fabriqués par Laghetto : toile de la piscine, structure métallique et toutes les autres pièces originales qui composent le kit de la piscine et concerne uniquement la fourniture des matériaux pour remplacer ceux qui sont considérés comme défectueux.

3.4 La garantie ne couvre pas les consommables et/ou les pièces soumises à une usure normale (par exemple : cartouches filtrantes).

4. PÉRIODE DE GARANTIE

4.1 La garantie est valable pendant 5 ANS (CINQ) sur la partie toile et structure métallique des produits Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea, Musa* et Pop, 3 ANS (TROIS) sur la partie toile et structure métallique des produit Classic et Crystal Pop et 2 ANS (DEUX) sur toutes les autres parties originales qui composent le kit piscine des ces produits et/ou constituent un accessoire original.

PRODUIT	TOILE ET STRUCTURE METALLIQUE (Ans)	ACCESSOIRES ET COMPOSANTS (Ans)
PLAYA	5	2
MUSA	5*	2
NINFEA	5	2
DOLCEVITA	5	2
DIVINA	5	2
POP	**5**	**2**
CRISTAL POP	**3**	**2**
CLASSIC	**3**	**2**

* Dans le produit Musa, la partie esthétique (Rattan) n'est pas considérée comme faisant partie intégrante de la structure aux fins du calcul de la durée de la période de garantie offerte. La partie esthétique est garantie pendant 2 ans.

4.2 La garantie de 3 ou 5 ANS sur la structure métallique et toile ne s'applique pas si un système d'électrolyse au sel est installé sur le produit Dolcevita, Divina, Crystal Pop ou Classic. Dans ce cas, la période de garantie offerte est de 2 ans. Sur les produits Playa, Musa et Ninfea l'installation d'un système d'électrolyse du sel et/ou d'un autre type de système de filtration/désinfection différent de celui d'origine fourni par Laghetto, annule automatiquement la garantie accordée par le fabricant.

4.3 La garantie au-delà de la deuxième année sur les modèles Playa, Divina, Dolcevita Ninfea et Musa n'est pas prolongée comme ci-dessus (point 4.1) si le produit n'a pas été installé par un personnel spécialisé et/ou certifié par Piscine Laghetto.

4.4 La garantie dans les différentes durées indiquées, commencera à partir de la date d'achat du produit, prouvée par un reçu/facture régulier.

5. EXCLUSIONS ET INAPPLICABILITÉ DE LA GARANTIE

5.1 Ils sont expressément exclus de la garantie :

a) Produits d'occasion et/ou produits provenant de la salle d'exposition.

b) Les frais découlant des travaux nécessaires à la restauration et/ou à la réparation du Produit.

c) Les frais de transport du matériel à réparer et/ou à remplacer et/ou le coût du personnel responsable de la réparation, en tout lieu.

5.2 La garantie ne s'applique pas dans tous les cas où le défaut des composants du produit visé au point 3 (objet) n'est pas directement imputable à Laghetto et, en particulier, dans tous les cas où le défaut est causé par :

a) tout dommage survenu pendant le transport (rayures, bosses, défauts de fonctionnement, etc.)

b) montage et/ou installation incorrects et/ou non conformes aux instructions des produits Piscine Laghetto.

c) utilisation incorrecte ou non conforme aux instructions des produits Piscine Laghetto ou, dans tous les cas, à des fins autres que l'usage domestique normal.

d) l'usure normale ou la détérioration du produit résultant de l'utilisation ou de la non-utilisation.

e) problèmes dans la couche superficielle du produit dus à la saleté, au calcaire, aux rayures ou

à l'abrasion, survenant lors de l'utilisation du produit ou en raison d'une exposition directe à des agents atmosphériques, ou en raison de l'utilisation de produits de nettoyage inappropriés.

f) l'absence ou l'insuffisance d'entretien, c'est-à-dire l'entretien qui n'est pas effectué conformément aux instructions des produits Piscine Laghetto et/ou la diligence requise par la nature du produit.

g) une utilisation inadéquate et inappropriée des produits, une détérioration de ceux-ci due à l'inexpérience, une usure des pièces due à la présence de calcaire, sans avoir pris les précautions nécessaires, ne peuvent conduire à des demandes d'envoi de pièces de rechange pour la restauration du produit sous garantie.

h) tout dommage causé aux produits par le gel ou l'utilisation inappropriée de produits chimiques est exclu de la garantie.

i) les frais de vidange, de remplissage et de traitement chimique de l'eau ne sont jamais couverts par la garantie.

l) toute autres causes non imputables à Laghetto telles que, à titre d'exemple, les réparations ou modifications effectuées par le consommateur ou des tiers, altération, choc, actes de vandalisme, abus, etc.

m) la formation éventuelle de moisissures plus ou moins persistantes sur le bassin ou sur d'autres parties du kit piscine, due à l'emplacement particulier du produit, aux conditions atmosphériques, au manque d'entretien, au non-respect des instructions d'utilisation et d'entretien, ne sont pas couverts par la garantie.

n) la garantie ne s'applique pas lorsque des accessoires non originaux sont installés ou utilisés sur le produit Laghetto.

o) ne s'applique pas à la bordure de n'importe quel type de piscine Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop, Classic si elle est utilisée de manière incorrecte, c'est-à-dire non conforme aux instructions de montage, d'utilisation et/ou d'entretien fournies avec la piscine elle-même.

p) ne s'applique pas au produit en cas de modifications qui altèrent le domaine d'application de la présente garantie, notamment en ce qui concerne la stabilité, la sécurité, le contrôle et l'entretien de la structure dans le temps.

q) les dommages aux pièces de finition dus à une utilisation impropre et/ou dangereuse du produit, en particulier les pièces sur lesquelles on ne peut pas marcher et/ou qui ne sont pas expressément prévues par le fabricant pour l'assise.

5.3 Les caractéristiques suivantes du produit ne doivent expressément pas être considérées comme des défauts et ne donnent donc pas lieu à un droit de remplacement

a) des phénomènes temporaires d'exsudation de la toile (gouttes), dus au type de matériau utilisé et au processus de soudage de la toile de la piscine elle-même, qui peuvent se manifester en particulier lors du premier remplissage et au cours des premières semaines d'utilisation du produit. En cas d'égouttement, il est recommandé de laisser sécher le suintement sans enlever les gouttes afin d'accélérer la fermeture de la trame de la toile du bassin. La durée du phénomène peut varier en fonction du lieu d'installation, de la température extérieure et/ou dans la piscine et de l'utilisation de produits de traitement appropriés.

b) des variations de la couleur d'origine de la toile dues à son vieillissement naturel, à une exposition prolongée aux rayons du soleil et/ou aux intempéries et à l'utilisation continue de produits de traitement chimique et/ou de nettoyage.

c) l'oxydation de pièces métalliques par manque ou insuffisance d'entretien ou par entretien non effectué conformément aux instructions des produits Piscine Laghetto et/ou à la diligence requise par la nature du produit.

d) Toutes les finitions des produits (par exemple : panneaux, margelles, tissus) sont principalement faites à la main. En ce sens, certaines imperfections doivent être considérées comme une caractéristique intrinsèque et acceptée du produit. Ils n'affectent pas l'utilisation prévue du produit. Parmi les imperfections esthétiques acceptées figurent également les petites différences de couleur qui peuvent exister dans les nuances des panneaux rattan.

5.4 Afin d'évaluer correctement le défaut et de pouvoir procéder à toute réparation et/ou remplacement du produit sous garantie, le client consommateur est tenu à fournir une documentation photographique et/ou complète du défaut, dans l'état d'utilisation du produit lui-même.

6. DEMANDE D'ASSISTANCE AU TITRE DE LA GARANTIE - DÉCHÉANCE

6.1 6.1 Afin de bénéficier de la garantie, le consommateur est tenu de signaler toute non-conformité ou défaut du produit directement et exclusivement à son vendeur (Revendeur professionnel Piscine Laghetto). Les données personnelles et les numéros de téléphone se trouvent dans la section "Points de vente" du site www.piscinelaghetto.com

6.2 Pour bénéficier de l'assistance, une copie du récépissé ou du bon de livraison délivré par le Revendeur professionnel Piscine Laghetto (Vendeur) auprès duquel le consommateur a acheté le produit doit être fournie. Toute demande de service non accompagnée de ces documents ne peut être traitée que comme "hors garantie".

6.3 Les interventions effectuées pendant la durée de cette garantie, telle qu'indiquée au point 4 (durée), n'entraînent aucune prolongation de la garantie sur les pièces remplacées et/ou réparées.

6.4 L'intervention du Revendeur professionnel Piscine Laghetto, le retrait du produit, sa réparation et son éventuel remplacement seront effectués, dans des délais compatibles avec les besoins d'organisation de celui-ci, par des techniciens autorisés et compétents, à la demande de l'acheteur et sans lui causer d'inconvénients significatifs. Les réparations ou remplacements effectués pendant la période de garantie n'entraîneront aucune prolongation ou renouvellement de la garantie.

7. SERVICE DE GARANTIE - FRAIS SUPPLÉMENTAIRES

7.1 L'assistance au titre de la garantie est soumise à la vérification par Laghetto, par l'intermédiaire de ses revendeurs et/ou centres d'assistance technique agréés, que les non-conformités ou défauts du produit signalés par le consommateur sont couverts par la garantie et que le dysfonctionnement signalé n'est pas dû à une mauvaise utilisation par le consommateur lui-même.

7.2 Si Laghetto constate que le produit est affecté par une non-conformité ou des défauts, il devra, par l'intermédiaire du Concessionnaire ou du Centre d'Assistance Technique Agréé le plus proche, de la manière qu'il jugera la plus appropriée, rétablir la conformité du produit et/ou éliminer les défauts présents sur celui-ci.

7.3 Pendant les deux premières années suivant la livraison du produit, la garantie est fournie gratuitement au consommateur. Après les deux premières années et jusqu'à la durée indiquée au point 4 du présent certificat, Laghetto continuera à fournir, sans frais, uniquement le matériel nécessaire à la réparation et/ou à la restauration du produit jugé défectueux, à l'exception, par conséquent, des frais de main-d'œuvre nécessaires (frais de déplacement et heures de travail) qui demeurent à la charge du client consommateur.

7.4 Si le produit a été installé dans un endroit difficilement accessible ou avec des matériaux rares et/ou précieux, le consommateur sera responsable des frais, à titre d'exemple, d'enlèvement et

de déplacement du produit à l'endroit où il a été installé, ainsi que des frais de restauration de matériaux rares et/ou précieux.

8. RESPONSABILITÉ DES DOMMAGES-INTÉRÊTS

Laghetto décline toute responsabilité pour tout dommage pouvant être causé, directement ou indirectement, à des personnes, des animaux domestiques et/ou des biens, du fait du non-respect de toutes les exigences énoncées dans la documentation du produit, notamment dans les avertissements concernant le montage, l'installation, l'utilisation et l'entretien et/ou du fait de l'utilisation du produit, qui ne respecte pas la diligence requise par sa nature.

9. LOI APPLICABLE - TRIBUNAL COMPÉTENT

La garantie est régie par le droit italien et pour tout litige s'y rapportant, seul le tribunal de Brescia (Italie) est compétent.

EXTENSION DE GARANTIE

Dans les 30 jours suivant l'achat, enregistrez votre piscine en ligne sur www.piscinelaghetto.com pour bénéficier de l'extension de garantie offerte par Piscine Laghetto. À défaut, la garantie du produit est la garantie légale.

MANUEL D'INSTRUCTION

Scannez le QR CODE et téléchargez le livret d'instructions.



PISCINE LAGHETTO®

Garanzia estesa

DURÉE DE L'EXTENSION DE GARANTIE

PISCINE: TOILE ET STRUCTURE METALLIQUE

Dolce Vita · PLAYA · Ninfea · Divina · MUSA · POP! · PLAYA Twin

CINQ ANS — **5**

Classic · CRYSTAL POP!

TROIS ANS — **3**

ACCESSOIRES ET COMPOSANTS DU KIT:

TOUS LES MODÈLES DE PISCINES ET MINI-PISCINES

DEUX ANS — **2**

Enregistrez votre achet en ligne sur le site pour bénéficier de l'extension de garantie.

www.piscinelaghetto.com

Laghetto PISCINE DAL 1974

INFORMACIÓN PRELIMINAR

Estimados clientes, nuestro manual tiene como objetivo orientarle en el uso y en el mantenimiento de su Piscina Laghetto POP / CLASSIC. Le recomendamos leer cuidadosamente cada sección del manual antes de utilizar el producto y consultarlo en cualquier momento. En caso de tener alguna duda sobre el uso de POP / CLASSIC, por favor, póngase en contacto con su distribuidor autorizado Piscine Laghetto.
POP / CLASSIC, como cualquier otro modelo de la marca Piscine Laghetto se fabrica por Fluidra Commerciale Italia en la fábrica situada en Ex. S.s. Padana Inferiore 11/c – 26039 Vescovato (Cr) – Italia, con materiales seleccionados y de acuerdo con los procedimientos certificados en cumplimiento de la norma UNI EN ISO 9001:2015, manual de calidad.
Rogamos que todos los usuarios que deseen utilizar POP / CLASSIC, lean detenidamente y
cumplan y observar rigurosamente los conceptos de seguridad siguientes.

NOTAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- Observar siempre un cuidado extremo para evitar siempre el uso no autorizado y/o no supervisado de la piscina por parte de los niños.
- Existe un posible peligro de ahogamiento. No permita que sus niños suban o entren en la piscina sin la supervisión de un adulto.
- Con el fin de garantizar el acceso en condiciones de seguridad a la piscina, se recomienda la utilización de dispositivos adecuados que eviten el uso incontrolado.
- Haga conectar su POP / CLASSIC a una red eléctrica con toma de tierra debidamente instalada y únicamente por personal cualificado y autorizado.
- Controlar periódicamente las condiciones de los cables eléctricos de su piscina; en caso de que haya abrasiones, cortes o dobleces, desconectar el sistema eléctrico y contactar un técnico cualificado para comprobar el cableado.
- Advertencia: existe el peligro de resbalar y / o de caer de su piscina y / o sus alrededores. Se debe recordar siempre que las superficies mojadas son muy resbaladizas, por lo cual tienen que ser muy cuidadosos al entrar y salir de la piscina.
- Mantenga el agua de su POP / CLASSIC siempre limpia y adecuadamente tratada con productos químicos específicos y recomendados. Los parámetros químicos del agua deben mantenerse dentro de los valores ideales con el fin de evitar irritaciones en la piel y los ojos de los usuarios.
- Consulte el código de construcción local para conocer los requisitos de instalación aplicables.

ATENCIÓN

Lea detenidamente, comprenda y siga toda la información del manual del usuario antes de instalar y utilizar la piscina. Estas advertencias, instrucciones y pautas de seguridad abordan algunos riesgos comunes de la recreación acuática, pero no pueden cubrir todos los riesgos y peligros en todos los casos.
Siempre tenga precaución, sentido común y juicio cuando disfrute de actividades acuáticas.

POR FAVOR, CONSERVE ESTA INFORMACIÓN PARA USO FUTURO

Seguridad de quienes no nadan
- Se requiere en todo momento la supervisión continua y activa de nadadores débiles y no nadadores por un adulto competente (recuerde que los niños menores de cinco años corren el mayor riesgo de ahogarse);
- Designar a un adulto para que supervise la piscina cada vez que se utilice;
- Los nadadores débiles o no nadadores deben usar equipo de protección personal cuando usen la piscina;
- Cuando la piscina no esté en uso o no esté supervisada, retire todos los juguetes de la piscina y del suelo circundante para evitar atraer a los niños a la piscina.

Aparatos de seguridad
- Se recomienda instalar una barrera (y asegurar todas las puertas y ventanas cuando corresponda) para evitar el acceso no autorizado a la piscina;
- Las barreras, cubiertas de piscina, alarmas de piscina, o dispositivos de seguridad similares son ayudas útiles, pero no sustituyen la supervisión continua por parte de un adulto competente.

Equipamiento de seguridad
- Se recomienda mantener el equipo de rescate (por ejemplo, un salvavidas) cerca de la piscina;
- Mantenga un teléfono que funcione y una lista de números de emergencia al lado de la piscina.

Utilizo seguro de la piscina
- Anime a todos los usuarios, especialmente a los niños, a aprender a nadar;
- Aprender técnicas básicas de primeros auxilios (reanimación cardiopulmonar - RCP) y actualizar estos conocimientos regularmente. Esto puede marcar la diferencia a la hora de salvar vidas humanas en caso de emergencia;
- Instruya a todos los usuarios de la piscina, incluyendo a los niños, sobre qué hacer en caso de emergencia;
- Nunca se zambulla en agua poco profunda. Esto puede causar lesiones graves o la muerte;
- No use la piscina cuando consuma alcohol o medicamentos que puedan perjudicar su capacidad de usar la piscina de manera segura;
- Cuando utilice cubiertas de piscina, retírelas completamente de la superficie del agua antes de entrar en la piscina;
- Proteger a los ocupantes de las piscinas de las enfermedades relacionadas con el agua mediante el tratamiento regular del agua de la piscina y la observancia de buenas prácticas de higiene

Consulte las directrices para el tratamiento del agua en el manual del usuario;
- Guarde los productos químicos (por ejemplo, productos de tratamiento de agua, limpieza o desinfección) fuera del alcance de los niños;
- Use las señales como se indica a continuación;

Los letreros deben estar colocados en una posición prominente a menos de 2 m de la piscina.



Usar flotadores individuales.

Como asegurar el acceso a la piscina

- **Para evitar que los niños se ahoguen, se recomienda asegurar el acceso a la piscina con un dispositivo de protección.**
- **Los dispositivos de protección para asegurar el acceso a la piscina pueden servallas, barreras, etc.**
- Se recomienda no nadar entre los peldaños, detrás o alrededor de la escalera para evitar de atraparse. ¡Peligro de ahogamiento!
- Es siempre necesario verificar la integridad de los peldaños antes de subir la escalera.
- Verifique regularmente todas las superficies accesibles y la integridad de las partes estructurales de la piscina para evitar lesiones o daños.
- Prohibido obstruir por cualquier motivo la boca del skimmer en funcionamiento con cosas/objetos porque puede causar daños en el sistema y a las personas.
- **APAGAR LA BOMBA DURANTE EL USO DE LA PISCINA.**
- La bomba del del sistema de filtrado y su alimentación deben ser colocados por por lo menos a 3,5 metros de distancia de la piscina. No instale ningún otro componente eléctrico, por ejemplo, luces, teléfonos, radios, dispositivos de audio/vídeo, a menos de 3,5 metros de la piscina.
- La garantía del producto es válida sólo si se siguen las instrucciones de uso y mantenimiento indicados en el manual de instrucciones.
- Es obligatorio que tanto el instalador/técnico de mantenimiento como el consumidor/usuario lean este manual en su totalidad antes de utilizar el producto.
- **IMPORTANTE : El borde de las piscinas elevadas (todos los modelos) no puede pisarse, ni utilizarse como asiento ni para ningún otro tipo de uso. Por razones de seguridad (peligro de caerse y lesionarse), está terminantemente prohibido situarse en el borde de la piscina. El único acceso a la piscina es a través de la escalera suministrada con el kit.**
- La instalación eléctrica debe ser realizada por personal profesional cualificado en instalaciones eléctricas.
- No haga funcionar el aparato sin agua.
- **NUNCA toque el aparato en funcionamiento con el cuerpo o las manos mojadas.**
- **Siempre que sea necesario manipular el aparato, debe desenchufarse de la toma de corriente.**
- Asegúrese de que el suelo esté seco antes de tocar el aparato.
- No coloque el aparato en un lugar donde pueda mojarse, ya que esto puede provocar descargas eléctricas.
- No permita que los niños o los adultos se apoyen o se sienten sobre el aparato.
- Antes de efectuar cualquier trabajo en la minipiscina asegurarse de haber desconectado la alimentación eléctrica.
- La alimentación eléctrica debe siempre estar protegida por un interruptor diferencial 30 mA de alta sensibilidad.

- Se debe evitar de cualquier modo entrar en contacto con la tensión eléctrica, por esto no acceder nunca a los componentes eléctricos cuando se está mojado y hacer efectuar todas las operaciones de mantenimiento exclusivamente a personal cualificado.
- Cualquier modificación que se pretende efectuar en los equipos y las instalaciones requiere la autorización del fabricante. El fabricante está liberado de cualquier responsabilidad por daños causados por el uso de recambios o accesorios no originales y no autorizados.
- El usuario debe asegurarse que los trabajos de montaje y mantenimiento sean efectuados exclusivamente por personal autorizado y cualificado.
- La instalación de la piscina debe siempre ser realizada siguiendo las normas vigentes en cada país individual, en modo particular las referidas a la seguridad eléctrica.

PARA OBTENER CUALQUIER EXPLICACIÓN MÁS DETALLADA SOBRE EL USO DE LOS PRODUCTOS PÓNGASE EN CONTACTO CON EL DISTRIBUIDOR.

ATENCIÓN

- **Antes de realizar cualquier trabajo en la piscina asegúrese de desconectar la fuente de alimentación eléctrica.**
- **Este producto requiere una instalación eléctrica adecuada llevada a cabo por un especialista, cumpliendo las normas de seguridad vigentes en el país de instalación.**
- **La fuente de alimentación siempre debe estar protegida por un interruptor diferencial con alta sensibilidad.**
- **Es necesario realizar una conexión a tierra. El circuito de puesta a tierra del edificio debe estar siempre en perfectas condiciones para garantizar la seguridad del producto. El fabricante no asume ninguna responsabilidad por los daños causados por el mal funcionamiento del circuito de puesta a tierra.**
- **Debe evitarse cualquier modo de entrar en contacto con la tensión eléctrica, por ello nunca se debe acceder a los componentes eléctricos estando mojados y cualquier mantenimiento debe ser realizado por personal cualificado.**
- **Cualquier cambio que se realice en el equipo y sistemas, requiere de la autorización del fabricante. El fabricante esta libre de cualquier responsabilidad por los daños causados por el uso de piezas no originales o accesorios no autorizados.**
- **El usuario debe asegurarse que el trabajo de instalación y mantenimiento se realiza por personal cualificado y autorizado.**
- **La instalación de la piscina siempre debe llevarse a cabo siguiendo las normas vigentes en cada país, en especial las relativas a la seguridad eléctrica.**
- **La piscina debe instalarse en un espacio que permita un fácil acceso a todos sus componentes.**
- **La seguridad en el funcionamiento de la piscina está garantizada sólo si cumplen con todas las advertencias contenidas en las instrucciones de instalación y en este manual de uso y mantenimiento.**
- **Verifique regularmente todas las superficies accesibles y la integridad de las partes estructurales de la piscina para evitar lesiones o daños.**

GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES PARA FUTURAS

CERTIFICADO DE GARANTIA

Fluidra Commerciale Italia Spa con domicilio social en Brescia, via Aldo Moro 10, Italia, propietaria de la marca Piscine Laghetto, en adelante "LAGHETTO", ha buscado siempre una relación de confianza con los consumidores quienes han comprado sus productos quienes, además de sus derechos legales conforme a las leyes de su País de residencia, que en todo caso nunca serán prejuzgados, podrán ejercer los derechos reconocidos en este certificado de garantía, "GARANTÍA".

1. GARANTÍA LAGHETTO

1.1 LAGHETTO garantiza que el producto bajo la marca "Piscine Laghetto", en adelante "PRODUCTO", al cual se refiere este certificado, es:

(a) conforme a las características descritas en la documentación de la compañía ;

(b) carente de defectos en el diseño, los materiales, la fabricación y el funcionamiento.

1.2 Esta garantía es la única garantía emitida por Laghetto. Ninguna otra declaración o representación de terceros podrá ser considerada válidamente vinculante para Laghetto.

2. ÁMBITO DE APLICACIÓN DE LA GARANTÍA

2.1 La garantía sólo se aplica si el producto fue comprado por un cliente final individual directamente de un distribuidor autorizado de Laghetto para uso doméstico solamente, en adelante el "CONSUMIDOR", y excluye cualquier uso comercial o profesional. La garantía es emitida exclusivamente por Laghetto a favor del consumidor y no puede ser transferida o vendida a terceras partes.

2.2 La garantía sólo es válida para productos instalados en el mismo País o Estado en el que fueron comprados.

3. OBJETO DE GARANTÍA

3.1 Esta garantía es válida en el contexto de un uso normal y correcto del producto, conforme a las características del mismo y a las instrucciones de instalación, uso y mantenimiento facilitadas, así como de una instalación realizada exclusivamente por personal especializado y/o certificado para los productos Playa, Dolcevita, Divina Ninfea y Musa o conforme a las instrucciones de instalación para los productos Pop y Classic.

3.2 El producto Laghetto está diseñado y concebido como un producto elevado, por lo que debe instalarse con los cuatro lados libres e inspeccionables en cualquier momento. Incluso cuando, según las características/instrucciones, el producto esté destinado a ser instalado en posición semisótano, deberá garantizarse la inspección del producto a lo largo del tiempo.

3.3 Se aplica a los productos y cubre exclusivamente los componentes originales producidos por Laghetto: lámina del vaso de la piscina (liner), estructura metálica y todas las demás piezas originales incluidas en el kit de piscina. La garantía sólo cubre el suministro de materiales en sustitución de aquellos que se encuentran defectuosos.

3.4 La garantía no cubre los consumibles y/o piezas sujetas a desgaste normal (por ejemplo, cartuchos filtrantes).

4. DURACIÓN DE LA GARANTÍA

4.1 El plazo de garantía es de 5 AÑOS (CINCO) para la lámina del vaso (liner) y estructura metálica de los productos Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea, Musa* y Pop, 3 AÑOS (TRES) para la lámina (liner)

y estructura metálica de las piscinas Classic y Crystal Pop, 2 AÑOS para otras piezas originales incluidas en el kit de piscina.

PRODUCTO	LINER Y ESTRUCTURA METÁLICA (Años)	ACCESORIOS Y OTROS COMPONENTES (Años)
PLAYA	5	2
MUSA	5*	2
NINFEA	5	2
DOLCEVITA	5	2
DIVINA	5	2
POP	**5**	**2**
CRISTAL POP	**3**	**2**
CLASSIC	**3**	**2**

* En el producto Musa, la parte estética (Rattan) no se considera parte integrante de la estructura a efectos del cálculo de la duración del periodo de garantía ofrecido. La parte estética tiene una garantía de 2 años.

4.2 La garantía de 3 o 5 AÑOS para la lámina del vaso (liner) y estructura metálica de los productos Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop y Classic no se aplica si se instala un sistema de electrólisis salina en el producto. En esto caso el período de garantía es de 2 años. En los productos Playa, Musa y Ninfea, la instalación de un sistema de electrólisis salina y/o otro tipo de sistema de filtración/desinfección diferente al original suministrado por Laghetto, invalida automáticamente la garantía ofrecida por el fabricante.

4.3 La garantía más allá del segundo año en los modelos Playa, Divina, Dolcevita, Ninfea y Musa no se prolongará como anteriormente se ha indicado, si el producto no ha sido instalado por personal especializado y / o certificado por Piscine Laghetto.

4.4 La garantía para las diferentes duraciones mencionadas comienza a partir de la fecha de compra del producto, probada mediante una factura legal.

EXCEPCIONES EN LA APLICABILIDAD DE LA GARANTÍA

5.1 Las siguientes situaciones no están expresamente cubiertas por la garantía :

a) productos de segunda mano y/o productos anteriormente en exposición ;

b) los costes derivados de los trabajos necesarios para restaurar y/o reparar el producto ;

c) cualquier coste de transporte para desplazar el producto para ser reparado y/o reemplazado, así como cualquier gasto del personal de reparación, en cualquier situación.

5.2 La garantía no se aplica en todos los casos en que el defecto no sea directamente imputable a Laghetto y, en particular, en todos los casos en que el defecto haya sido causado por:

a) Daños y/o roturas incurridos durante el transporte y/o instalación (arañazos, abolladuras, etc.)

b) Montaje incorrecto y/o instalación no realizada de acuerdo con las instrucciones proporcionadas por Laghetto en los manuales de instalación correspondientes ;

c) Uso incorrecto o inapropiado que no esté de acuerdo con las instrucciones proporcionadas por Laghetto en los manuales de uso y mantenimiento pertinentes, o para fines distintos del uso doméstico normal ;

d) Desgaste normal debido al uso o no uso del producto ;

e) Problemas debidos a la suciedad, caliza (carbonato cálcico), arañazos o abrasiones que hayan surgido durante el uso del producto o debido a la exposición directa a los agentes atmosféricos

(luz solar directa, calor excesivo, etc.) o causados por productos de limpieza inadecuados ;

f) Falta de, o mantenimiento insuficiente o inadecuado o mantenimiento no realizado de acuerdo con las instrucciones proporcionadas por Laghetto en el manual correspondiente y/o con la diligencia requerida por la naturaleza del producto ;

g) El deterioro del producto debido a la negligencia, el desgaste de las piezas debido a la presencia de caliza, sin las debidas precauciones, no puede determinar las solicitudes de envío de piezas de repuesto para la restauración del producto bajo garantía ;

h) Cualquier daño causado al producto por heladas o uso inapropiado de productos químicos están excluidos de esta garantía ;

i) Los cargos debidos al vaciado, llenado y tratamiento químico del agua nunca están cubiertas por esta garantía ;

l) Otras causas que no son atribuibles a Laghetto tales como, por ejemplo, reparaciones o modificaciones hechas directamente por el consumidor, alteración, agresión química o física, golpes, vandalismo, uso indebido, etc.

m) La posible formación de hongos, más o menos persistentes, sobre la lámina del vaso (liner) de la piscina u otras partes del kit de la piscina, debido a la situación particular del producto, las condiciones atmosféricas, la falta de mantenimiento, el incumplimiento de las instrucciones de operación y mantenimiento, no están cubiertos por la garantía ;

n) Esta garantía no será válida si se instalan piezas y accesorios no originales con el producto.

o) No se aplica al borde de cualquier tipo de piscina Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop, Classic si se utiliza de forma incorrecta, es decir, no conforme a las instrucciones de montaje, uso y/o mantenimiento suministradas con la propia piscina.

p) No se aplica al producto si se realizan modificaciones que alteren el alcance de esta garantía, en particular las relativas a la estabilidad, seguridad, inspección y mantenimiento de la estructura a lo largo del tiempo.

q) Daños en las partes de acabado debidos a un uso inadecuado y/o inseguro del producto, con especial referencia a las partes no transitables y/o no utilizadas expresamente como asientos por el fabricante.

5.3 Las siguientes características del producto no se considerarán expresamente como defectos y, por lo tanto, no darán lugar a una reclamación de sustitución

a) fenómenos temporales de trasudación de la lámina del vaso (que gotea), debidos al tipo de material utilizado y al proceso de soldadura de la propia lámina del vaso de la piscina, que pueden ser evidentes sobre todo en el primer llenado y en las primeras semanas de uso del producto. En caso de goteo, se recomienda dejar que se seque sin retirar las gotas para acelerar el cierre del tejido de la lámina. La duración del fenómeno puede variar en función del lugar de instalación, de la temperatura exterior y/o de la piscina y de la utilización de productos de tratamiento adecuados.

b) variaciones en el color original de la lámina del vaso (liner) de la piscina debido a su envejecimiento natural, a la exposición prolongada a la luz solar y/o a la intemperie y al uso continuo de productos de tratamiento químico y/o de limpieza.

c) la oxidación de las piezas metálicas por falta de mantenimiento o por un mantenimiento insuficiente o no realizado según las instrucciones de los productos Piscine Laghetto y/o la diligencia exigida por la naturaleza del producto.

d) Todas las partes componentes del acabado de los productos (por ejemplo: paneles, bordes, telas) son mayormente hechas a mano. En este sentido, algunas imperfecciones en estas partes deben considerarse como una característica intrínseca y aceptada del producto. No afectan al uso previsto del producto. Entre las imperfecciones estéticas aceptadas se encuentran también las pequeñas diferencias de color que pueden existir en las tonalidades de los paneles de ratán.

5.4 Para evaluar correctamente el defecto y proceder eventualmente a su reparación y/o sustitución bajo garantía, el Consumidor deberá presentar documentación fotográfica y/o de vídeo completa del defecto, en la situación de uso del propio producto.

6. SOLICITUDES DE ASISTENCIA BAJO LA GARANTÍA - VENCIMIENTO

6.1 Para poder ser cubierto por la garantía, el consumidor deberá informar cualquier defecto o fallo del producto contactando con el distribuidor Laghetto autorizado donde compró la piscina (Laghetto official Dealer). La información de los concesionarios se encuentra en el sitio web oficial de Piscine Laghetto: www.piscinelaghetto.com

6.2 Para solicitar asistencia, se debe proporcionar una copia del recibo, factura o documento de entrega emitido por el distribuidor autorizado de Laghetto a quién el Consumidor compró el producto. Todas las solicitudes de asistencia no acompañadas de dichos documentos sólo podrán ser procesadas como "no bajo garantía".

6.3 Las intervenciones efectuadas durante el plazo de esta garantía, tal como se indica en el punto 4 (duración), no darán lugar a una ampliación adicional de la garantía sobre las piezas sustituidas y/o reparadas.

6.4 La intervención efectuada por el distribudor Laghetto autorizado, la recuperación del producto, las reparaciones y su posible sustitución se realizarán dentro de los límites de tiempo compatibles con las necesidades de la organización reparadora, por técnicos autorizados y competentes, a petición del consumidor y sin causar inconvenientes considerables. Los reemplazos y reparaciones efectuados durante el periodo de garantía no tendrán como resultado una prórroga o renovación de la duración de la garantía.

7. ASISTENCIA BAJO GARANTÍA - COSTES ADICIONALES

7.1 La asistencia bajo garantía depende de que Laghetto verifique a través de sus centros de servicio técnico autorizados y distribuidores que los fallos o defectos del producto están cubiertos por la garantía de Laghetto.

7.2 En caso de que Laghetto compruebe que el producto presenta un fallo o un defecto, la empresa deberá, a través del centro de servicio técnico autorizado más cercano y de acuerdo con los métodos que se consideren más apropiados, reparar el producto y eliminar cualquier defecto que aparezca.

7.3 Durante los dos primeros años a partir de la entrega del producto, la garantía se proporcionará sin coste para el consumidor. Después de dos años de la duración indicada en el punto 4 del presente certificado, Laghetto continuará proporcionando gratuitamente todos los materiales necesarios para reparar el producto, con excepción de los costes laborales (gastos de viaje y horas hombre) que deberá pagar el consumidor.

7.4 Si el producto se instala en un lugar poco accesible, o junto con materiales raros o valiosos, los gastos, los gastos de extracción, transporte y reposicionamiento del producto en su punto de instalación original, así como el coste de reparar los materiales raros y/o valiosos, serán a cargo del Consumidor.

8. RESPONSABILIDAD POR DAÑOS

Laghetto no se hace responsable de los daños directos o indirectos y daños a las personas, mascotas u objetos, causados por el incumplimiento de todas las indicaciones relacionadas en la documentación relativa al producto, especialmente las advertencias de montaje, instalación,

uso y mantenimiento del producto en sí, y/o después del uso del producto que no cumpla con la diligencia requerida por la naturaleza del mismo.

9. LEY APLICABLE - TRIBUNAL CON JURISDICCIÓN

La Garantía Laghetto se rige por la ley italiana y el tribunal de Brescia en Italia será el único competente en caso de controversia.

GARANTÍA EXTENDIDA

En los 30 días siguientes a la compra, registre su piscina en línea www.piscinelaghetto.com para disfrutar de la garantía ampliada que ofrece Piscine Laghetto. En su defecto, la garantía del producto es la garantía legal.

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Escanea el CÓDIGO QR y descargue el manual de instrucciones.



PISCINE LAGHETTO®

Garanzia estesa

DURACIÓN DE LA GARANTÍA EXTENDIDA

LINER Y ESTRUCTURA METÁLICA

Dolce Vita · PLAYA · Ninfea · Divina · MUSA · POP! · PLAYA Twin

CINCO AÑOS — **5**

Classic · CRYSTAL POP!

TRES AÑOS — **3**

ACCESORIOS Y COMPONENTES DEL KIT:

TODOS LOS MODELOS DE PISCINAS Y MINIPISCINAS

DOS AÑOS — **2**

Registre su compa en línea en el sitio para obtener la garantía ampliada.

www.piscinelaghetto.com

Laghetto PISCINE DAL 1974

ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Sehr geehrte Kunden, diese Bedienungsanleitung enthält Informationen für den Betrieb und die Pflege Ihres Piscine Laghetto POP / CLASSIC. Wir empfehlen vor der Benutzung jedes Kapitel aufmerksam zu lesen. Wenn Sie irgendwelche Zweifel bei der Benutzung Ihres POP / CLASSIC haben kontaktieren Sie Ihren Händler von Piscine Laghetto.
Das POP / CLASSIC wird, wie jedes andere Produkt der Marke Piscine Laghetto hergestellt von FLUIDRA COMMERCIALE ITALIA mit Sitz in S.s. Padana Inferiore 11/c – 26039 Vescovato (Cr) – Italien Es wird hergestellt aus ausgewähltem Material unter Einhaltung der Qualitäts-Zertifizierung UNI EN ISO 9001:2015.
Alle Benutzer, die beabsichtigen, POP / CLASSIC zu benutzen, werden dringend gebeten, die nachstehenden Sicherheitshinweise sorgfältig zu lesen und gewissenhaft zu beachten.

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Achten Sie immer darauf, dass Ihre Kinder nicht unbeaufsichtigt an die chemischen Pflegeprodukte und die elektrischen Anschlüsse gelangen können.
- Ertrinkungsgefahr: Kinder nicht unbeaufsichtigt im Schwimmbecken baden lassen.
- Es wird zu Ihrer Sicherheit empfohlen um das Schwimmbecken einen Schutz zu errichten, damit Unbefugte es nicht benutzen können. Z.B.: Zaun, Sicherheitsabdeckung, usw.
- Der elektrische Anschluss darf nur von einem ausgebildeten Elektriker durchgeführt werden. Das Gestell muss geerdet sein. Der elektrische Anschluss muss mit einem FI-Schutzschalter gesichert sein.
- Kontrollieren Sie regelmäßig das elektrische Anschlusskabel. Wenn das Kabel beschädigt ist, lassen Sie es sofort von einem Elektriker austauschen.
- Achtung: Rutsch-/Sturzgefahr. Der Boden um das Schwimmbecken wird durch die Benutzung eventuell nass. Bitte beachten Sie diese Rutschgefahr.
- Halten Sie das Wasser Ihres POP / CLASSIC immer mit den chemischen Pflegeprodukten sauber. Die Konzentration der chemischen Produkte im Wasser muss immer im Idealbereich liegen, um allergische Hautreaktionen zu verhindern.
- Die zutreffenden Installationsanforderungen finden Sie in der örtlichen Bauordnung.

ACHTUNG

Lesen Sie alle Informationen in diesem Benutzerhandbuch sorgfältig durch, bevor Sie den Pool installieren und benutzen. Diese Sicherheitshinweise, Anweisungen und Richtlinien beziehen sich auf einige übliche Risiken, die mit dem Aufenthalt im Wasser verbunden sind, können aber nicht alle Risiken und Gefahren berücksichtigen. Gehen Sie immer mit Vorsicht und Vernunft vor, wenn Sie sich im Wasser befinden.

BITTE BEWAHREN SIE DIESE INFORMATIONEN FÜR EINE SPÄTERE VERWENDUNG AUF

Sicherheit von Nichtschwimmern

- Unerfahrene Schwimmer und Nichtschwimmer müssen jederzeit von einem kompetenten Erwachsenen sorgfältig beobachtet werden (Achtung: Kinder unter fünf Jahren haben das höchste Ertrinkungsrisiko);
- Bei jeder Benutzung des Pools bezeichnen Sie einen verantwortlichen Erwachsenen, der den Pool überwacht;
- Unerfahrene Schwimmer oder Nichtschwimmer müssen bei der Benutzung des Pools individuelle Schwimmhilfen tragen;
- Wenn der Pool nicht benutzt wird oder nicht beaufsichtigt wird, müssen alle Spielzeuge aus dem Pool und dem umgebenden Boden entfernt werden, um Kinder nicht in den Pool zu locken.

Sicherheitseinrichtungen

- Installieren Sie eine Barriere (und gegebenenfalls sichern Sie alle Türen und Fenster), um den unbefugten Zugang zum Pool zu verhindern;
- Barrieren, Poolabdeckungen, Poolalarme oder ähnliche Sicherheitseinrichtungen sind nützliche Hilfsmittel, ersetzen aber nicht die ständige Überwachung durch einen kompetenten Erwachsenen.

Sicherheitsausrüstung

- Bewahren Sie die Rettungsausrüstung (z.B. einen Rettungsring) in der Nähe des Pools auf;
- Halten Sie ein funktionierendes Telefon und eine Liste mit Notrufnummern neben dem Pool bereit.

Hinweise für eine sichere Nutzung des Pools

- Ermutigen Sie alle Benutzer, insbesondere Kinder, schwimmen zu lernen;
- Grundlegende Erste-Hilfe-Techniken (kardiopulmonale Reanimation - CPR) müssen erlernt und regelmäßig aktualisiert werden. Dies kann bei der Rettung von Menschen im Notfall einen Unterschied machen;
- Alle Benutzer des Pools, einschließlich der Kinder, müssen über das Verhalten im Notfall aufgeklärt werden;
- Es ist verboten ins seichte Wasser zu springen. Dies kann zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen;
- Es ist verboten den Pool zu verwenden, wenn man Alkohol getrunken oder Medikamente genommen hat, die die Fähigkeit, den Pool sicher zu benutzen, beeinträchtigen könnten;
- Bei der Verwendung von Poolabdeckungen, entfernen Sie die Abdeckung vollständig von der Wasseroberfläche, bevor Sie den Pool betreten;
- Schützen Sie die Badegäste vor wasserbedingten Krankheiten durch eine regelmäßige Behandlung des Poolwassers und die Einhaltung guter Hygienepraktiken.

Beachten Sie die Richtlinien zur Wasseraufbereitung enthalten im Benutzerhandbuch;

- Lagern Sie Chemikalien (z.B. Wasseraufbereitungs-, Reinigungs- oder Desinfektionsmittel) außerhalb der Reichweite von Kindern;
- Benutzen Sie die Schilder wie unten beschrieben;

I cartelli devono essere visualizzati in una posizione Die Schilder müssen an einer prominenten Stelle innerhalb von 2 m des Pools angebracht werden.



Tragen Sie individuelle Schwimmhilfen.

Hinwei se für einen sicheren Zugang zum Pool

- **Sichern Sie den Zugang zum Pool mit einer Schutzvorrichtung, um zu verhindern, dass Kinder ertrinken.**
- **Schutzvorrichtungen für den Zugang zum Pool können aus Zäunen, Barrieren usw. bestehen.**
- Um nicht unter Wasser hängen zu bleiben, empfehlen wir nicht an oder hinter der Leiter zu schwimmen. Ertrinkungsgefahr.
- Überprüfen Sie die Leiter und Stufen bevor Sie auf die Leiter steigen.
- Überprüfen Sie regelmäßig alle zugänglichen Oberflächen und die Integrität der Strukturteile des Beckens, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.
- Verschließen Sie nie während des Betriebs den Ansaugbereich des Skimmers. Sonst beschädigen Sie die Filteranlage.
- **UM 100% SICHER ZU SEIN, SCHALTEN SIE DIE FILTERANLAGE WÄHREND DES SCHWIMMENS AUS.**
- Die Pumpe und ihr elektrischer Anschluss müssen mindestens 3,5 Meter vom Schwimmbecken entfernt aufgestellt sein. Installieren Sie keine anderen elektrischen Komponenten, z. B. Lampen, Telefone, Radios, Audio-/Videogeräte, in einem Abstand von weniger als 3,5 Metern zum Schwimmbecken.
- Die Garantie gilt nur, wenn die Bedienungsanleitung beachtet wird.
- Es ist zwingend erforderlich, dass sowohl der Installateur/Wartungstechniker als auch der Verbraucher/Benutzer dieses Handbuch vor der Verwendung des Produkts vollständig lesen.
- **ACHTUNG : Der Rand von Aufstellbecken (alle Modelle) ist nicht begehbar und kann auch nicht als Sitzgelegenheit oder für andere Zwecke genutzt werden.**
  Es ist aus Sicherheitsgründen (Sturz- und Verletzungsgefahr) strengstens verboten, auf den Beckenrand zu steigen. Der Zugang zum Becken ist nur über die mitgelieferte Leiter möglich.
- Die Elektroinstallation muss von Fachpersonal durchgeführt werden, das für Elektroinstallationen qualifiziert ist.
- Betreiben Sie das Gerät nicht ohne Wasser.
- **erühren Sie das Gerät während des Betriebs NIEMALS mit einem nassen Körper oder nassen Händen.**
- **Wenn Sie mit dem Gerät hantieren müssen, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose.**
- Stellen Sie sicher, dass der Boden trocken ist, bevor Sie das Gerät berühren.
- Stellen Sie das Gerät nicht an einem Ort auf, an dem es nass werden kann, da dies zu elektrischen Schlägen führen kann.
- Erlauben Sie Kindern oder Erwachsenen nicht, sich auf das Gerät zu lehnen oder zu setzen.
- Vor allen Arbeiten am Pool sicherstellen, dass die Stromversorgung unterbrochen wurde.
- Die Stromversorgung muss immer mit einen hochempfindlichen Differentialschalter ausgestattet sein, um die Sicherheit zu garantieren. 30 mA.

- Personen dürfen auf keinen Fall mit elektrischer Spannung in Berührung kommen, deshalb niemals in nassem Zustand auf die elektrischen Komponenten zugreifen und alle Wartungsarbeiten nur von qualifiziertem Personal durchführen lassen.
- Jegliche Änderung, die an den Vorrichtungen und Systemen vorgenommen werden soll, bedarf der Genehmigung des Herstellers. Der Hersteller ist von jeglicher Verantwortung für Schäden befreit, die durch die Anwendung von nicht originalen und nicht autorisierten Ersatzteilen oder Zubehörteilen verursacht werden.
- Der Benutzer muss sicherstellen, dass Montage- und Wartungsarbeiten ausschließlich durch autorisiertes und qualifiziertes Personal durchgeführt werden.
- Die Installation des Pool muss immer gemäß den in den einzelnen Ländern geltenden Normen erfolgen, insbesondere in Bezug auf die elektrische Sicherheit.

FÜR SÄMTLICHE FRAGEN ZUM GEBRAUCH DER PRODUKTE KONTAKTIEREN SIE IHREN HÄNDLER.

ATTENZIONE

- **Vor jeglicher Arbeit am Schwimmbecken vergewissern Sie sich, dass die elektrischen Anschlüsse keinen Strom führen.**
- **Dieses Gerät darf nur von einem ausgebildeten Elektriker (gemäß den Sicherheits-Normen) angeschlossen werden.**
- **Der elektrische Anschluss muss mit einem FI-Schutzschalter abgesichert sein.**
- **Das Gestell muss einen Masseanschluss haben. Dieser Masseanschluss muss immer in perfektem Zustand sein um die Sicherheit des Produkts zu garantieren. Der Hersteller haftet nicht wenn das Produkt falsch angeschlossen wird.**
- **Vermeiden Sie immer in Kontakt mit dem elektrischen Anschluss zu kommen. Deshalb elektrische Komponenten ni in nassem Zustand berühren. Lassen Sie alle elektrischen Arbeiten nur durch qualifiziertes Personal durchführen.**
- **Vor Änderungen am Produkt, die Sie vornehmen wollen, kontaktieren Sie Ihren Händler oder den Hersteller direkt. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, hervorgerufen durch fremde Ersatzteile, fremde Zusatzteile oder Beschädigungen durch nicht autorisierte Personen.**
- **Lassen Sie die Montage uns Installation nur durch qualifiziertes Fachpersonal durchführen.**
- **Die Installation muss gemäß des Landes durchgeführt werden, speziell der elektrische Anschluss.**
- **Das Schwimmbecken muss so aufgebaut werden, dass man jederzeit an alle wichtigen Komponenten gelangen kann.**
- **Die Funktionssicherheit des Schwimmbeckens besteht nur, wenn bei er Montage und Installation alle Hinweise und Beschreibung dieser Bedienungsanleitung befolgt werden.**
- **Überprüfen Sie regelmäßig alle zugänglichen Oberflächen und die Unversehrtheit der Konstruktionsteile des Pools, um Verletzungen oder Schäden zu vermeiden.**

BEWAHREN SIE DIESE BEDIENUNGSANLEITUNG SO AUF, DAS SIE SIE JEDERZEIT LESEN KÖNNEN

GARANTIEZERTIFIKAT

Fluidra Commerciale Italia Spa mit Geschäftssitz in Brescia, via Aldo Moro 10, Italien, Eigentümer der Marke Piscine Laghetto, im Folgenden „LAGHETTO“, ist stets um ein vertrauensvolles Verhältnis zu Verbrauchern, die Laghetto-Produkte erwerben, bemüht. Zusätzlich zu den gesetzlichen Rechten, die ihnen kraft der in ihrem Wohnsitzland geltenden Gesetze zustehen und weiterhin unberührt bleiben, können Verbraucher die in dem vorliegenden Garantiezertifikat, im Folgenden die „GARANTIE“, anerkannten Rechte ausüben.

1. LAGHETTO-GARANTIE

1.1 LAGHETTO garantiert, dass das Produkt der Marke „Piscine Laghetto“, im Folgenden „PRODUKT“, auf das sich das vorliegende Zertifikat bezieht,

(a) den Eigenschaften entspricht, die in der Firmendokumentation beschrieben werden;

(b) frei von Konstruktions-, Material-, Herstellungs- und Betriebsfehlern ist.

1.2 Diese Garantie ist die einzige Gewährleistung, die seitens Laghetto gewährt wird. Anderweitige Erklärungen oder Zusicherungen Dritter sind für Laghetto nicht bindend.

2. GELTUNGSBEREICH DER GARANTIE

2.1 Die Garantie findet nur dann Anwendung, wenn das Produkt durch einen privaten Endkunden, im Folgenden der „VERBRAUCHER“, direkt bei einem autorisierten Laghetto-Händler und ausschließlich für den Privatgebrauch erworben wird. Jegliche gewerbliche oder berufliche Nutzung ist ausgeschlossen. Laghetto gewährt die Garantie ausschließlich zugunsten des Verbrauchers, daher kann sie nicht auf Dritte übertragen oder an Dritte verkauft werden.

2.2 Die Garantie gilt nur für diejenigen Produkte, die in dem gleichen Land bzw. Staat aufgebaut werden, in dem sie erworben wurden.

3. GEGENSTAND DER GARANTIE

3.1 Diese Garantie wird im Rahmen einer normalen und ordnungsgemäßen Verwendung des Produkts in Übereinstimmung mit den Produkteigenschaften und den mitgelieferten Installationsanweisungen für Gebrauch und Wartung sowie einer Installation anerkannt, die ausschließlich von spezialisiertem und/oder zertifiziertem Personal für die Produkte Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea und Musa oder in Übereinstimmung mit den Installationsanweisungen für die Produkte Pop und Classic durchgeführt wird.

3.2 Das Produkt Laghetto ist als oberirdisches Produkt geplant und konzipiert und muss daher so installiert werden, dass alle vier Seiten frei und jederzeit kontrollierbar sind. Auch wenn das Produkt gemäß den Merkmalen/Anweisungen für eine halb-unterirdische Installation vorgesehen ist, muss die Inspektion des Produkts im Laufe der Zeit gewährleistet sein.

3.3 Die Garantie erstreckt sich nur auf die von Laghetto hergestellten Originalteile: Schwimmbadabdeckung, Metallstruktur und alle anderen Originalteile, aus denen sich der Bausatz zusammensetzt, und betrifft nur die Lieferung von Materialien zum Ersatz derjenigen, die als fehlerhaft erachtet werden.

3.4 Die Gewährleistung umfasst nicht den Austausch von Verbrauchsmaterialien und/oder Teilen, die der normalen Abnutzung unterliegen.

4. GARANTIELAUFZEIT

4.1 Der Garantiezeitraum beträgt 5 JAHRE (FÜNF) für die Pool-Folie und den Metallrahmen der Produkte Playa, Dolcevita, Divina, Ninfea, Musa* und Pop, 3 JAHRE (DREI) für die Pool-Folie und den Metallrahmen des Modells Classic und Crystal Pop und 2 JAHRE (ZWEI) für alle anderen Originalteile, die im Pool-Bausatz enthalten sind.

PRODUKT	POOL-FOLIE UND DEN METALLRAHMEN (Jahre)	ZUBEHÖR UND SONSTIGE KOMPONENTEN (Jahre)
PLAYA	5	2
MUSA	5*	2
NINFEA	5	2
DOLCEVITA	5	2
DIVINA	5	2
POP	**5**	**2**
CRISTAL POP	**3**	**2**
CLASSIC	**3**	**2**

* Bei dem Produkt Musa wird der ästhetische Teil (Rattan) nicht als integraler Bestandteil der Struktur betrachtet, um die Dauer der angebotenen Garantie zu berechnen. Für den ästhetischen Teil gilt eine Garantie von 2 Jahren.

4.2 Die Garantie von 3 oder 5 JAHREN auf die Pool-Folie und den Metallrahmen findet keine Anwendung, wenn eine Salz-Elektrolyse-Anlage in den Produkten Dolcevita, Divina, Pop, Crystal Pop oder Classic eingesetzt wird. In diesem Fall beträgt der angebotene Garantiezeitraum 2 Jahre. Die Installation eines Salzelektrolysesystems und/oder eines anderen Filtrations-/ Desinfektionssystems, das sich von dem von Laghetto gelieferten unterscheidet, führt bei dem Produkte Playa, Ninfea und Musa automatisch zum Erlöschen der vom Hersteller gewährten Garantie.

4.3 Die Gewährleistung auf die Modelle Playa, Divina, Dolcevita, Ninfea und Musa wird nicht, wie oben dargelegt, über das zweite Jahr hinaus verlängert, wenn das Produkt nicht durch fachkundiges und/oder von Piscine Laghetto zertifiziertes Personal aufgebaut wurde.

4.4 Der Garantiezeitraum für die verschiedenen oben erwähnten Laufzeiten beginnt ab dem Datum des Produktkaufs, der durch eine reguläre Rechnung nachzuweisen ist.

5. AUSSCHLUSS UND NICHTANWENDBARKEIT DER GARANTIE

5.1 Von der Garantie ausgeschlossen sind ausdrücklich die folgenden Situationen:

a) Produkte aus zweiter Hand und/oder Ausstellungsprodukte;

b) Kosten, die aus Arbeiten resultieren, die für die Wiederherstellung und/oder die Reparatur des Produkts erforderlich sind;

c) jegliche Kosten für den Transport des zu reparierenden und/oder zu ersetzenden Produkts an einen beliebigen Ort sowie jegliche Ausgaben für das Reparaturpersonal.

5.2 Die Garantie erstreckt sich nicht auf Fälle, in denen der Mangel nicht direkt Laghetto zuzuordnen ist, und insbesondere auf solche Fälle, in denen der Mangel aufgrund folgender Umstände entstanden ist:

a) Während des Transports und/oder des Aufbaus entstandene Beschädigungen und/oder Bruchschäden (Kratzer, Dellen etc.);

b) Montage und/oder Aufbau verlief fehlerhaft oder wurde nicht gemäß den Anweisungen von Laghetto im entsprechenden Montagehandbuch ausgeführt;

c) unkorrekter oder unsachgemäßer Gebrauch oder Gebrauch erfolgte nicht gemäß den Anweisungen von Laghetto im entsprechenden Gebrauchs- und Wartungshandbuch bzw. für Zwecke, die nicht dem normalen Privatgebrauch entsprechen;

d) normale Abnutzung aufgrund des Gebrauchs oder Nichtgebrauchs des Produkts;

e) Probleme aufgrund von Schmutz, Kalkablagerungen, Kratzern oder Abrieb, die während der Produktnutzung oder aufgrund der direkten Aussetzung gegenüber atmosphärischen Bedingungen (direktes Sonnenlicht, übermäßige Hitze etc.) entstanden sind oder durch ungeeignete Reinigungsprodukte verursacht wurden;

f) mangelnde, unzureichende oder unsachgemäße Wartung oder Wartung, die nicht gemäß den Anweisungen von Laghetto im entsprechenden Handbuch und/oder nicht mit der für die Beschaffenheit des Produkts erforderlichen Sorgfalt ausgeführt wurde;

g) unangemessene und ungeeignete Nutzung des Produkts, eine Verschlechterung des Produkts aufgrund von Nachlässigkeit, eine Abnutzung von Teilen aufgrund vorhandener Kalkablagerungen, Nichteinhaltung der erforderlichen Sicherheitsmaßnahmen, übermittelte Anfragen nach Ersatzteilen für die Produktwiederherstellung im Rahmen der Garantie sind nicht bestimmbar;

h) Beschädigungen des Produkts aufgrund von Frost oder der unangemessenen Nutzung von Chemikalien sind von dieser Garantie ausgeschlossen;

i) Kosten für die Entleerung und Befüllung des Pools mit Wasser sowie für die chemische Reinigung des Wassers werden zu keiner Zeit durch die vorliegende Garantie abgedeckt;

l) andere Ursachen, die nicht auf Laghetto zurückführbar sind, wie z. B. direkt durch den Verbraucher oder durch Dritte vorgenommene Reparaturen oder Modifikationen sowie Manipulation, chemische oder physikalische Angriffe, Stöße, Vandalismus, Zweckentfremdung, etc.

m) die mögliche Bildung von mehr oder weniger hartnäckigem Schimmel auf der Abdeckung des Schwimmbeckens oder anderen Teilen des Schwimmbeckenbausatzes aufgrund des besonderen Standorts des Produkts, der Witterungsbedingungen, mangelnder Wartung oder der Nichtbeachtung der Gebrauchs- und Wartungsanweisungen wird nicht von der Garantie abgedeckt.

n) diese Garantie verliert ihre Gültigkeit, wenn Nicht-Originalteile und Nicht-Originalzubehör im Produkt eingebaut werden.

o) Sie gilt nicht für den Beckenrand eines jeden Dolcevita-, Divina-, Pop-, Crystal Pop- oder Classic-Schwimmbadtyps, wenn dieser unsachgemäß, d.h. nicht in Übereinstimmung mit den mit dem Schwimmbecken selbst gelieferten Montage-, Gebrauchs- und/oder Wartungsanweisungen verwendet wird.

p) Sie gilt nicht für das Produkt, wenn Änderungen vorgenommen werden, die den Geltungsbereich dieser Garantie verändern, insbesondere in Bezug auf die Stabilität, Sicherheit, Inspektion und Wartung der Struktur im Laufe der Zeit.

q) Schäden an den Veredelungsteilen, die auf eine unsachgemäße und/oder unsichere Verwendung des Produkts zurückzuführen sind, insbesondere an den Teilen, die nicht begehbar sind und/oder vom Hersteller nicht ausdrücklich als Sitzfläche verwendet werden.

5.3 Die folgenden Situationen stellen nicht ausdrücklich einen Mangel dar und begründen daher keinen Anspruch auf Ersatz:

a) Vorübergehendes Tropfen der Pool-folie (Dripping), das auf die Art des verwendeten Materials

und den Schweißprozess der Poolfolie selbst zurückzuführen ist und insbesondere bei der ersten Befüllung und in den ersten Wochen der Nutzung des Produkts auftreten kann. Im Falle des Abtropfens empfiehlt es sich, das Abtropfen trocknen zu lassen, ohne die Tropfen zu entfernen, um die Schließung des Gewebes der Wannenfolie zu beschleunigen. Die Dauer des Phänomens kann je nach Aufstellungsort, der Außen- und/oder Beckentemperatur und der Verwendung geeigneter Pflegeprodukte variieren.

b) Abweichungen von der ursprünglichen Farbe der Schwimmbadabdeckung aufgrund ihrer natürlichen Alterung, längerer Sonneneinstrahlung und/oder Witterungseinflüssen sowie der ständigen Verwendung von Behandlungs- und/oder Reinigungschemikalien.

c) Oxidation der Metallteile aufgrund mangelnder oder unzureichender Wartung oder einer Wartung, die nicht in Übereinstimmung mit der Produktanleitung von Piscine Laghetto und/oder der durch die Beschaffenheit des Produkts gebotenen Sorgfalt durchgeführt wurde.

d) Alle Veredelungsteile der Produkte (z.B. Paneele, Kanten, Stoffe) werden hauptsächlich von Hand gefertigt. Daher sind bestimmte Unvollkommenheiten dieser Teile als intrinsische und akzeptierte Eigenschaften des Produkts zu betrachten. Sie beeinträchtigen nicht die beabsichtigte Verwendung des Produkts. Zu den akzeptierten ästhetischen Unvollkommenheiten gehören auch die kleinen Farbunterschiede, die in den Schattierungen der Rattantäfelung auftreten können.

5.4 Für eine korrekte Beurteilung des Mangels und für eine eventuelle Reparatur und/oder Ersetzung im Rahmen der Garantie ist es erforderlich, dass der Verbraucher eine vollständige Foto- und/oder Videodokumentation des Mangels während des Nutzungszustands des eigentlichen Produkts übermittelt.

6. ANFRAGEN FÜR SERVICELEISTUNGEN IM RAHMEN DER GARANTIE – ABLAUFDATUM

6.1 Um von der Garantie erfasst zu werden, sind sämtliche Produktmängel oder Fehler durch den Verbraucher einem autorisierten Laghetto-Händler zu melden. Angaben zu den Händlern sind der offiziellen Website von Piscine Laghetto zu entnehmen: www.piscinelaghetto.com.

6.2 Eine Anfrage für Serviceleistungen ist stets zusammen mit einer Kopie der Quittung oder des Lieferscheins, ausgestellt durch den autorisierten Laghetto-Händler, von dem der Verbraucher das Produkt gekauft hat, zu übermitteln. Sämtliche Anfragen für Serviceleistungen, die ohne die oben genannten Dokumente erfolgen, können lediglich als „nicht im Rahmen der Garantie“ bearbeitet werden.

6.3 Während der Laufzeit der vorliegenden Garantie vorgenommene Eingriffe, wie unter Punkt 4 (Garantielaufzeit) aufgeführt, führen nicht zu einer Verlängerung der Garantie auf die ausgetauschten und/oder reparierten Teile.

6.4 Die durch den autorisierten Laghetto-Händler vorgenommenen Eingriffe sowie Produktbeschaffungen, Reparaturen und mögliche Ersetzungen werden auf Anfrage des Verbrauchers und ohne Entstehung wesentlicher Nachteile für ihn durch autorisierte und sachkundige Techniker innerhalb der Fristen ausgeführt, die mit den organisatorischen Erfordernissen für Instandsetzer vereinbar sind. Während der Garantielaufzeit vorgenommene Ersetzungen und Reparaturen führen nicht zu einer Verlängerung oder Erneuerung der Garantielaufzeit.

7. SERVICELEISTUNGEN IM RAHMEN DER GARANTIE - ZUSÄTZLICHE KOSTEN

7.1 Die Bereitstellung von Serviceleistungen im Rahmen der Garantie hängt davon ab, ob Laghetto über seine autorisierten Servicezentren & Händler einwandfrei feststellen kann, dass die Produktfehler oder -mängel von der Laghetto-Garantie abgedeckt werden.

7.2 Sollte Laghetto einwandfrei feststellen, dass das Produkt tatsächlich einen Mangel oder Fehler aufweist, wird Laghetto das Produkt durch die nächsten autorisierten Servicezentren & Händler und gemäß den Methoden, die am geeignetsten erscheinen, reparieren und jedwede festgestellten Mängel beseitigen lassen.

7.3 Für die ersten zwei Jahre nach Lieferung des Produkts wird die Garantie ohne jegliche Kosten für den Verbraucher gewährt. Nach Ablauf von zwei Jahren der in Punkt 4 dieses Garantiezertifikats dargelegten Laufzeit stellt Laghetto sämtliche für die Reparatur des Produkts erforderlichen Materialien weiterhin kostenlos zur Verfügung, mit Ausnahme der Personalkosten (Reisekosten und Arbeitsstunden), die durch den Verbraucher zu tragen sind.

7.4 Sollte das Produkt an einem schwer zugänglichen Ort aufgebaut oder zusammen mit seltenen oder wertvollen Materialien verbaut worden sein, sind die Kosten, wie z. B. solche, die bei der Entfernung, den Transport und den Wiederaufbau des Produkts an seinem ursprünglichen Einsatzort entstehen, sowie die Kosten für die Reparatur der seltenen und/oder wertvollen Materialien durch den Verbraucher zu tragen.

8. HAFTUNG

Laghetto haftet nicht für direkte oder indirekte Verletzungen und Schäden an Personen, Tieren und/oder Gegenständen, die durch ein Versäumnis dahingehend verursacht werden, sämtliche in der Dokumentation enthaltenen Anweisungen in Bezug auf das Produkt zu befolgen, insbesondere die Warnhinweise in Zusammenhang mit der Montage, dem Aufbau, der Nutzung und der Wartung des Produkts selbst und/oder dahingehend, das Produkt mit der für die Beschaffenheit des Produkts erforderlichen Sorgfalt zu nutzen.

9. GELTENDES RECHT – GERICHTSSTAND

Die Laghetto-Garantie unterliegt der italienischen Gesetzgebung und bei Streitigkeiten in Zusammenhang mit dieser Garantie sind ausschließlich die Gerichte von Brescia in Italien zuständig.

ERWEITERTE GARANTIE

Registrieren Sie Ihren Pool innerhalb von 30 Tagen nach dem Kauf online unter www.piscinelaghetto.com, um von der erweiterten Garantie von Piscines Laghetto zu profitieren. Ansonsten ist die Produktgarantie die gesetzliche Garantie.

ANLEITUNGSHEFT

Scannen Sie den QR CODE und laden Sie die Gebrauchsanweisung herunter.



PISCINE LAGHETTO®

Garanzia estesa

DAUER DER ERWEITERTEN GARANTIE

SCHWIMMBAD: FOLIE UND METALLSTRUKTUR

Dolce Vita · PLAYA · Ninfea · Divina · MUSA · POP! · PLAYA Twin

FÜNF JAHRE — **5**

Classic · CRYSTAL POP!

DREI JAHRE — **3**

ZUBEHÖR UND BESTANDTEILE DES KITS:

ALLE SCHWIMMBAD - UND MINIBECKEN-MODELLE

ZWEI JAHRE — **2**

Registrieren Sie Ihren Kauf online auf der Website, um die erweiterte Garantie zu erhalten.

www.piscinelaghetto.com

Laghetto PISCINE DAL 1974

pop! Classic

PISCINE LAGHETTO®

INSTRUCTION MANUALS

Scan the QR CODE and download the instruction booklets.

IT

EN

FR

ES

DE

A Fluidra Brand | Piscinelaghetto.com

®2024 Fluidra. All rights reserved. All trademarks and trade names used herein are the proprerty of their respective owners.

24-GIU